

## الفصل الثانى

### العولمة والاقتصاد

- سمات العولمة الاقتصادية.
- العولمة الاقتصادية.
- مظاهر العولمة الاقتصادية.
- أفريقيا — والعولمة الاقتصادية دول " الكومللسا ".
- مؤتمر القمة الأفريقى الأوربى بمشاركته ٦٧ دولة.
- زعزعة استقرار العولمة الاقتصادية.
- مجموعة الـ١٥.

obeikandi.com

## العولمة اقتصاديا :

خشى الأوروبيون فى مطلع الثمانينات من مجتمع الثلثين أى مجتمع الرفاهية التى يتمتع بها الثلثان ويقابلة مجتمع الثلث من المعوزين - زأدرکوا أن هذا الثالث الفائض عن الحاجة سيصبح مصدر إزعاج وتوتر وهزات اجتماعية مفاجئة.

خرجت الليبرالية الجديدة - منتصرة على الشيوعية بعد سقوطها وسقوط قلعتها الإتحاد السوفيتى رافعة شعارها - حرية السوق ستحل كل المشاكل وتقضى على البطالة والفقر وستحقق مجتمع الرفاهية ليس من المجتمع الغربى فحسب بل فى العالم بأسره وعلق الفقراء فى العالم أملا عريضة على الوصفية السحرية الجديدة وأداروا ظهورهم إلى التجارب الاشتراكية على اختلاف أنواعها ورأوا أن الخلاص الوحيد يمكن فى تقليد النموذج الليبرالى، وقد سعى زعماءه إلى فرضه على جميع أنحاء العالم عبر البنك العالمى وصندوق النقد الدولى والمنظمة العالمية للتجارة وغيرها من المنظمات الدولية. ولكن سرعان ما خابت الأمل وانكشفت الحقائق المرة فقد حقق أصحاب رؤوس الأموال والمضاربون فى البورصات المالية أرباحا خيالية على حساب الفئات الاجتماعية الضعيفة وعلى حساب الدول نفسها وبدأ الإنهيار النقدى منذ أكتوبر ١٩٨٧ م .

ونذكر سمات العولمة الاقتصادية فى الأتى:

❖ تمتد عالمية رأس المال فى اتجاهات متعددة - ( المنظمات الاقتصادية والمالية والدولية الرسمية - نحو مركز القرار الاقتصادى - المالى الداخلى وأجهزة الدولة .

❖ انتشار الشركات العابرة للحدود - حوالى ٣٧٠٠ شركة وفروعها  
١٧٠٠٠٠ منتشرة فى جميع أنحاء العالم . ( ٦٢ شركة لليابان - ٥٣  
شركة أمريكا - ٢٣ ألمانيا - ١٩ فرنسا - ١١ بريطانيا - ٨١ سويسرا - ٦  
كوريا الجنوبية - ٥ إيطاليا - ٤ هولاندا .

❖ تأسيس المنتدى الاقتصادى العالمى فى قرية سويسرية " دافوس " من  
أجل تعميق الحوار بين تعميق الحوار بين قوى سياسة واجتماعية مختلفة  
الرؤى حول أفضل السبل لتحقيق تنمية شاملة ومتناسقة وبخاصة فى  
المناطق التى تشكو من التخلف والفقير .

❖ إن قوة رأس المال العالمى وسيطرها على الاقتصاد العالمى - لا تحميها  
من الأنهيار - (مثل كارثة يوم الجمعة الأسود سنة ١٩٢٩ م - بإفلاس  
مصرف واحد كبير يمكن يتسبب فى إفلاس مصارف أخرى فى  
العالم .



### العولمة الإقتصادية :

النظم الإقتصادية المختلفة أصبحت متقاربة ومتداخلة ومؤثرة فى

بعضها البعض ولم تعد هناك حدود وفواصل فيما بينها.

النظام العالمى اليوم نظام واحد تحكمة أسس عالمية مشتركة

وتديره مؤسسات وشركات عالمية ذات تأثير على كل الإقتصاديات

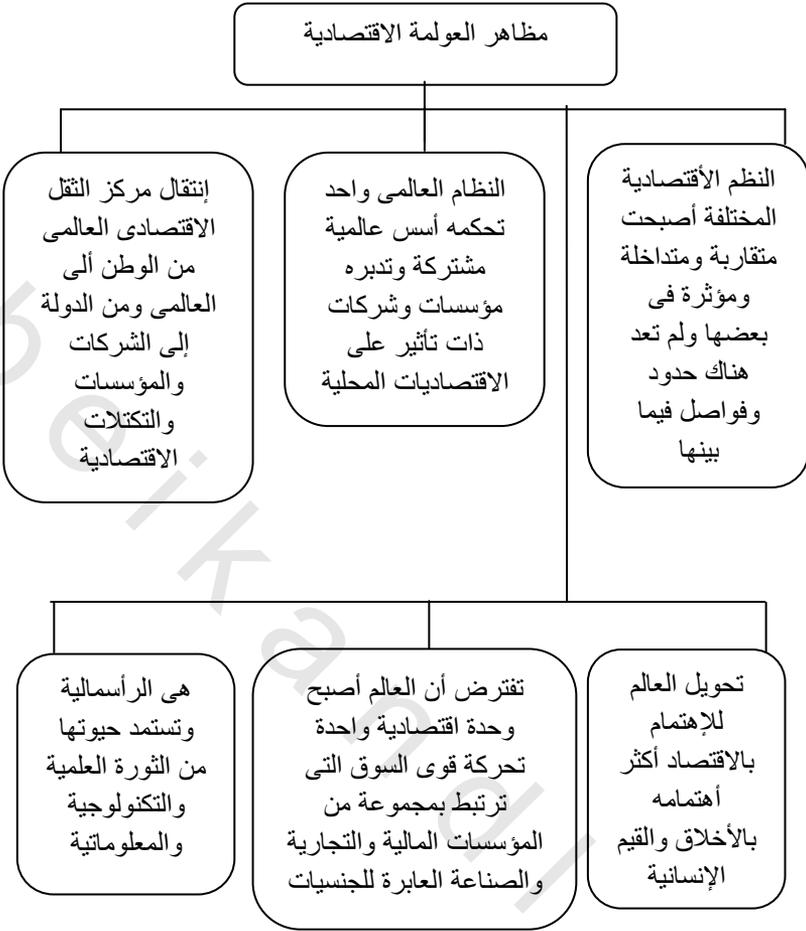
المحلية.

العولمة الاقتصادية - هي انتقال مركز الثقل الاقتصادى العالمى من الوطنى إلى العالمى ن ومن الدولة إلى الشركات والمؤسسات والتكتلات الاقتصادية هو جوهر العولمة الاقتصادية.

إن هدف العولمة الاقتصادية هو تحويل العالم إلى عالم يهتم بالاقتصاد أكثر من إهتمامه بأى أمر حياتى آخر ربما فى ذلك الأخلاق والقيم الإنسانية التى تتراجع تدريجيا وتستبدل بالعلاقات السلعية والربحية النفعية.

العولمة الاقتصادية التى تفترض أن العالم قد أصبح وحدة اقتصادية واحدة تحركة قوى السوق التى لم تعد محكومة بحدود الدول القومية وإنما ترتبط بمجموعة من المؤسسات المالية والتجارية والصناعية العابرة للجنسيات.

العولمة الاقتصادية هى الرأسمالية وتستمد حيوتها من الثورة العلمية والتكنولوجية والمعلوماتية - وإن هدف العولمة الاقتصادية هو تحويل العالم إلى عالم يهتم بالاقتصاد أكثر من اهتمامه بأى أمر حياتى آخر ربما فى ذلك الأخلاق والقيم الإنسانية التى تتراجع تدريجيا وتستبدل بالعلاقات السلعية والربحية النفعية.



إن الشركات لم يعد لها هوية أو جنسية محددة ولم تعد تنتمى لدولة ولا تعترف بموطئ قدم واحدة ولا تؤمن بالولاء لأية قومية أو منطقة جغرافية كما أن ليس لهذه الشركات من مقر واحد. وهذه الشركات موجودة بنشاطاتها وعملياتها وبسلعها واستثماراتها فى كل أرجاء العالم إلا أن الجزء الأكبر والأهم من نشاطاتها يتركز حول ثلاث مناطق اقتصادية رئيسية تتركز فيها ثروة تقدر بحوالى ٢٠ تريليون دولار أى أكثر من ٨٠٪ من إجمالى الناتج

القومى العالمى ، وتستأثر بحوالى ٨٥ ٪ من إجمالى التجارة العالمية هذه المناطق هى أرض " اليورو " وهى الوحدة النقدية الجديدة لدول السوق الأوربية المشتركة والتي بدأ تطبيقها فى اليوم الأول من عام ١٩٩٩ م ، ومنطقة التجارة الحرة لدول أمريكا الشمالية والتي تعرف بالنافتا ، وتضم كلا من الولايات المتحدة وكندا والمكسيك وأخيرا محيط الين الذى يضم اليابان والصين ودول جنوب شرق آسيا . وهى الدول التى برزت أخيرا كقوى صناعية ومالية جديدة على الساحة الاقتصادية العالمية بعد أن حققت خلال الثمانينات أكبر قدر من النمو الاقتصادى فى العالم .

ولكن وبالإضافة إلى الشركات العابرة للحدود والتي ساهمت فى بروز العولمة الاقتصادية فإن العالم يبدو مندفعاً بقوة نحو العولمة التجارية والمالية فقد حدث تزايد فى حجم ونطاق التجارة العالمية كما برز اتجاه عالمى متصاعد نحو التحرير الكامل للتجارة العالمية التى دخلت مرحلة الانفتاح التام وغير الخاضع للقيود أو التحكم ، وذلك بعد توقيع اتفاقية الجات وقيام منظمة التجارة العالمية عام ١٩٩٦ م وتضم هذه المنظمة فى عضويتها أكثر من ١٤٠ دولة ألى ٣٠ دولة أخرى هى الآن فى المراحل المختلفة من إجراءات الانضمام إلى عضويتها أكثر من ١٤٠ دولة إلى ٣٠ دولة أخرى هى الآن فى المراحل المختلفة من إجراءات الإنضمام إلى عضويتها .



Frist Regional Economic Conference of The Common Market For Eastern and Southern Africa.

## أفريقيا والعولمة الاقتصادية ( إنشاء الكوميسا )

أعرب السيد " كلاوس شواب " رئيس منتدى " دافوس " الاقتصادي عن سعادته لما استمع إليه من التزام قوى فى تحقيق الأهداف الاجتماعية والاقتصادية فى أفريقيا وهى أول خطوة لتدعيم الاستثمارات الأجنبية فى أفريقيا . وحدد ثلاثة أبعاد لأداء الاقتصاد العالمى فى المرحلة القادمة وهى :-

- ١ - العولمة. ٢ - الضغط التى يفرضها الوقت والسرعة فى كل شئ.
- ٣ - المعرفة. والمعرفة أصبحت عاما تنافسيا استراتيجيا . وأفريقيا لم تعد تعتمد فى المقام الأول على الموارد الطبيعية ولكن تعتمد على الشباب الذين هم شعلة العالم الجديد.

وقد حدد أهداف ثلاثة لدول الكوميسا فى الأتى:

- ١ - تطوير ايدلوجية التجديد المتواصل والمستمر - جعل أن هناك قدرة متكاملة من أجل التجديد المتواصل من الدول المشتركة فى الكوميسا.
- ٢ - إن أفريقيا لابد أن تستفيد من الاقتصاد الجديد والتقنية الحديثة.
- ٣ - له رسالة إيجابية قوية باعتبار أن أفريقيا هى مكون نشيط فى العولمة الاجتماعية والاقتصادية.

ظهور الكوميسا : أوصت منظمة الواحدة الأفريقية فى أبريل سنة ١٩٩٨ بإنشاء مجموعة من التكتلات الاقتصادية ذات البعد الجغرافى الإقليمى التى تتشابه فى ظروفها الاقتصادية بحيث تكون فى النهاية ما يمكن أن يطلق عليه الجماعة الاقتصادية الأفريقية.

وقد أنشئت منطقة التجارة التفضيلية لدول شرق وجنوب إفريقيا فى ١٩٨١ م ودخلت حيز التنفيذ فى عام ١٩٨٢ م وفى عام ١٩٩٣ م تم التوقيع على المعاهدة التى تقضى بتحويلها إلى السوق المشتركة لدول شرق وجنوب أفريقيا التى عرفت بـ " الكوميسا " ودخلت حيز التنفيذ فى نهاية ١٩٩٤ م.

وقعت مصر على الاتفاقية فى ٢٩ / ٦ / ١٩٩٨ م وصدر قرار بتاريخ ١٨ / ٢ / ١٩٩٩ م ببدء تنفيذ مصر لإلتزاماتها تجاه دول الكوميسا . كما وقعت جيبوتى على الإتفاقية فى أغسطس ١٩٩٨ م وأصبح عدد الدول المشتركة إحدى وعشرين دولة وقد نصت المادة الثانية من اتفاقية الكوميسا - على أنها مفتوحة لدخول أعضاء جدد.

ويمكن تقسيم دول الكوميسا إلى أربعة مجموعات :

المجموعة الأولى :- الدول المصدرة للبترول ( أنجولا والكونغو ) .

المجموعة الثانية :- دول تتركز صادراتها فى سلعة واحدة أو سلعتين على الأكثر من السلع الزراعية أو المعدنية وتتمثل فى بوروندى وأثيوبيا ومالوى ورواند وسيشل وأوغندا .

المجموعة الثالثة :- دول تتضمن صادراتها العديد من السلع الزراعية الأولية وتتضمن السودان ومدغشقر وتنزانيا .

المجموعة الرابعة :- الدول ذات الدرجة الأعلى نسبيا من حيث التنوع فى هياكلها الاقتصادية وفى مقدمتها مصر وموريشيوس وكينيا وزمبابوى . وقد قامت مصر بجولة من رجال الأعمال لبعض دول الكوميسا أدت إلى :

- ❖ دعوة جيبوتى للاستثمارات المصرية للاستفادة من ميناء جيبوتى .
  - ❖ توقيع خمس اتفاقات بين مصر وتنزانيا فى مجالات الاقتصاد والفن والسياحة وحماية الاستثمارات .
  - ❖ إنشاء بنك مصرى ومنطقة صناعية باستثمارات مشتركة بين مصر وكينيا.
  - ❖ إقامة مجمع صناعى متكامل باستثمارات مصرية فى أوغندا يضم ٤٠ مصنعا تعتمد على مايتوافر من موارد زراعية فى أوغندا.
  - ❖ اخفضت شركة مصر للطيران نولون الشحن الجوى إلى كينيا.
  - ❖ مد شبكة مصر للطيران إلى خمس دول جديدة فى الكوميسا ( جيبوتى وموريشوش — وسوازيلاند — وزيمبابوى — والكونجو الديمقراطية.
  - ❖ أعفاء رحلات طيران دول الكوميسا من رسم الهبوط والخدمات الملاحية فى المطارات المصرية لمدة سنة.
  - ❖ إنشاء شركة الجنوب لترويج المنتجات المصرية فى دول الكوميسا.
  - ❖ إنشاء الشركة العربية الأفريقية للدراسات التسويقية والاقتصادية لتعريف المستهلك الإفريقى بالمنتجات المصرية.
- القيود والمعوقات التى تواجه صادرات دول الكوميسا :**
- المعوقات الخارجية المتمثلة فى القيود التجارية التى تفرضها دول منظمة التعاون الاقتصادى والتنمية " OECD "

السياسات المحلية : قد يرجع ضعف أداء صادرات دول الكوميسا إلى اتباع سياسات اقتصادية غير مناسبة.

القيود الإقليمية : لقد أسفر التنفيذ الفعلى للمعاهدة المؤسسة للسوق المشتركة. لدول شرق وجنوب أفريقيا " الكوميسا " عن بعض الصعوبات ولعل أهمها يتعلق بتنفيذ التخفيضات فى الرسوم الجمركية . كما ظهرت أيضا بعض المعوقات بشأن تطبيق قواعد المنشأ حتى تكتسب سلعة ما صفة المنشأ الوطنى.

فى ضوء هذه المعوقات الإقليمية نجد أنه من الأهمية بمكان مناقشة موضوع السوق المشتركة لدول شرق وجنوب أفريقيا " الكوميسا " بين النظرية والتطبيق فقد نصت المعاهدة المؤسسة للسوق المشتركة لدول شرق وجنوب أفريقيا " الكوميسا " على ضرورة إتباع التدرج فى تطبيق صور ومراحل التكامل الاقتصادى الإقليمى المختلفة - بحيث تبدأ من أقل المستويات وتتدرج إلى أعلى المستويات وهى منطقة التجارة الحرة ، الإتحاد الجمركى ، السوق المشتركة الإتحاد الاقتصادى . ( الجماعة الاقتصادية ).

و يمكن تلخيص أهداف دول الكوميسا فى الأتى :

- ١ - تعزيز العلاقات الاقتصادية وزيادة حجم التجارة البيئية.
- ٢ - زيادة الوعى الإقليمى والدولى بهذا التجمع بالمواد والقدرات باعتباره أكبر منطقة تجارة حرة فى أفريقيا تضم سوقا واسعة ويبلغ عدد سكانها ثلاثمائة وثمانين مليون نسمة ويوصل إجمالى تجارتها الخارجية

إلى ما يزيد على إثنين وستين مليار دولار سنويا وفق الأرقام المسجلة لعام ١٩٩٨ م.

٣ - التعريف بالإمكانات الهائلة والفرص المتميزة التي تنتجها منطقة الكوميسا للمستثمرين ورجال الأعمال الأفارقة و الأجانب.

وهذه الظاهرة " الكوميسا " شاهد حى على جد يتنافى التفاعل مع ظاهرة العولمة ودليل صادق على قدرتنا على إنشاء منظومة اقتصادية إقليمية متميزة توفر للقطاع الخاص الخارجى مناخا مواتيا للنهوض بدوره فى عملية التنمية وترسى قاعدة صلبة للإلتحاق نحو مستقبل أفضل لشعوب الكوميسا.

ولا يفوتنى أن أشير إلى أحد مظاهر العولمة هو التتامى الهائل فى دور الشركات المتعددة الجنسيات التى تحولت فى السنوات القليلة الماضية إلى كيانات اقتصادية عملاقة يمر من خلالها أكثر من نصف حجم التجارة الدولية للسلع والخدمات وتؤثر قراراتها على حركة الاستثمارات المباشرة فى جميع بلدان العالم . فقد انتهى زمن الإنغلاق على الذات فعالمنا اليوم هو عالم التكامل و التعاون بين الشعوب و الدول . ومد جسور التعاون بين أطرافها وزيادة فرص الاستثمار وتنافى حجم التجارة وإتاحة الفرصة لمزيد من التنسيق وتبادل الخبرات فى ظل مناخ من الثقة المتبادلة والتعاون المشترك الهادف لتحقيق المنفعة المتبادلة لكل الأطراف.



وجاء البيان الختامى لقمة القرن بالقاهرة بالآتى:

❖ الإتفاق على تسوية النزاعات سلميا.

❖ وتخفيف أعباء ديون أفريقيا.

❖ لاتنازلات للإرهابيين.

❖ دعم القدرات الصناعية للقارة السمراء.

❖ إزالة الحواجز التجارية والجمركية.

وتحدث البيان الختامى عن الموضوعات التى تم مناقشتها فى

الآتى:

### **تعزير الديمقراطية:**

وحول تعزير مبادئ الديمقراطية يؤكد رؤساء دول وحكومات

أفريقيا والإتحاد الأوربى من جديد التزامهم بمواصلة تشجيع ودعم

الديمقراطية فى دولهم و إدراك أهمية إقامة مؤسسات دستورية.

ويعترف مشروع إعلان قمة القاهرة الأفريقية الأوربية بأهمية

تطوير ودعم مبادئ الديمقراطية استنادا إلى حقوق جميع المواطنين من

رجال ونساء فى الاختيار الحر لزعمائهم السياسيين من خلال انتخابات

دورية فى ظل وجود نظام تشريعى ودستورى ملائم.

ويدين المشروع كافة الأشكال غير الديمقراطية للوصول إلى

السلطة ويؤكد مجددا على الحق الثابت للشعوب فى المشاركة بعملية

الحكم من خلال ممثلين ويتم اختيارهم بطريقة ديمقراطية.

وحول مشكلة اللاجئين والمشردين داخليا يعرب مشروع إعلان قمة القاهرة الأفريقية الأوروبية عن القلق العميق إزاء تزايد أعداد اللاجئين المشردين فى أفريقيا والمشكلات التى تواجهها الدول المضيفة لهم نتيجة لتدفق ٦ ملايين لاجئ ونحو عشرين مليون مشرد داخليا.

ويؤكد المشروع مجددا على مواصلة تقديم المساعدات لأولئك اللاجئين والمشردين داخليا ومساندة إعادة توطينهم ودمجهم فى مجتمعاتهم بما يتفق مع القانون الإنسانى الدولى والإتفاقيات الصادرة عن منظمة الوحدة الأفريقية فى هذا الشأن.

كما يؤكد المشروع فى هذا الصدد على دور المفوضية العليا لشئون اللاجئين التابعة للأمم المتحدة ومنظمات حقوق الإنسان إضافية إلى حق الحماية للساعين لطلب اللجوء السياسى.

### **الألغام الأرضية:**

وحول مشكلة الألغام الأرضية يعرب رؤساء دول وحكومات أفريقيا والإتحاد الأوروبى عن قلقهم العميق إزاء تفاهم مشكلة الألغام الأرضية ويجددون التزامهم بالتواصل لحل لها.

يشير مشروع الإعلان إلى ترحيب أطراف إتفاقية اوتواوا حول استخدام ومنع وتخزين ونقل الألغام الأرضية المضادة للأفراد بعقد أول مؤتمر دولى للخبراء الأفارقة بشأن الألغام الذى عقد فى جنوب أفريقيا فى مايو ١٩٩٧.

كما يرحب مشروع الإعلان باعلان مابوتو الصادر عن أول اجتماع لأطراف الإتفاقية الذى عقد فى مايو ١٩٩٩ فى هذا الشأن.

ويعرب المشروع عن الاستعداد التام للدول الأفريقية والأوروبية للتعاون من أجل التوصل إلى حل شامل لقضية الألغام فى أفريقيا.

### الأمّن الغذائى :

وحول مشكلة الأمّن الغذائى والبيئة يعرب مشروع إعلان قمة القاهرة الأفريقية الأوروبية عن ادراكه أن الأداء الاقتصادى والقضاء على الفقر يرتبطان على نحو وثيق بالأمّن الغذائى فلا أفريقيا بما يتضمن تعزيز التنمية الزراعية والثروة السمكية وتنمية الغابات والثروة الحيوانية. يؤكد مشروع الاعلان الحاجة إلى اتخاذ خطوات تنسيقية لضمان تشجيع الزراعة بوصفها قضية يجب أن تولى اهتماما خاصا.

وشدد المشروع على الأهمية المتزايدة لعناصر البيئة من أجل تحقيق التنمية العامة فى أفريقيا خاصة ما يتعلق بوقف التصحر إلى تشكل خطرا كبيرا على العديد من الأقاليم المختلفة.

وحول قضية النزاعات المسلحة فى أفريقيا يعرب مشروع إعلان قمة القاهرة الأفريقية عن قلق رؤساء دول وحكومات أفريقيا والاتحاد الأوروبى العميق أزاء الزيادة المستمرة فى عدد الصراعات والنزاعات المسلحة فى القارة والتي مازالت تسبب المزيد فى الخسائر فى الأرواح فضلا عن تدمير البنية الأساسية وانتشار الفقر.

ويقول المشروع أن هذه النزاعات المسلحة تهدد السلاح والاستقرار والأمّن الأقليمى فضلا عن أنها تفرض طموحات الشعوب الأفريقية فى أمل الرخاء والتنمية خاصة فى أنجولا وبوروندى وجزر القمر وجمهورية

الكنغو الديمقراطية وأثيوبيا واريتريا وسيراليون والصومال والصحراء الغربية.

وينوه مشروع الإعلان إلى أن مشاكل البنية التحتية التي تواجه أفريقيا خاصة في مجال النقل والاتصالات والطاقة والمياه تشكل عقبات رئيسية أمام عملية إنماء التنمية بها.

يؤكد المشروع على أن عدم كفاية الموارد المحلية والأجنبية اللازمة لعمليات البناء والصيانة والتطوير لعناصر البيئة التحتية يعتبر جوهر المشاكل التي تواجه القارة في هذا الشأن.

يعرب مشروع الإعلان عن القلق البالغ للدول المشاركة إزاء ضعف القدرات الصناعية والتكنولوجية الأفريقية في مطلع القرن الحادي والعشرين ويتعهد ببذل المزيد من الجهود لدفع التنمية الصناعية في القارة لزيادة قدرتها التنافسية.

وفي إطار العولمة والجهود الرامية لتطوير أنظمة الإعلان والأشكال الجديدة للحوار والتعاون العلمي والتكنولوجي والتجارة في مجال الخدمات .. ويؤكد مشروع اعترام الدول المشاركة إعطاء اهتمام خاص لعمليات بناء ودعم المؤسسات العاملة في مجال نقل التكنولوجيا والتنمية في القارة الأفريقية.

وفيما يتعلق بقضية الديون الأفريقية على المستويات القومية والأقليمية والدولية يعرب المشروع عن قلق الدول المشاركة في القمة إزاء

الزيادة البالغة فى معدل الديون التى ارتفعت اعتبارا من عام ١٩٨٠ من ١١٠ مليارات دولار إلى ٣٥٠ مليار دولار فى الوقت الراهن.

### مشكلة الديون:

ويرحب مشروع إعلان قمة القاهرة الأفريقية الأوروبية بالخطوات التى اتخذت مؤخرا لتعزيز مبادرة الدول الفقيرة المثقلة بالديون والتى اتخذت عام ١٩٩٦ والاجراءات الأخيرة من جانب الدول الأعضاء فى الإتحاد الأوروبى والتى تهدف فى مجملها للمساعدة فى تخفيف عبء الديون عن كاهل الدول الأكثر فقرا والتى تلتزم ببرامج لمحاربة الفقر و أخرى للإصلاح الاقتصادى.

وفى هذا الصدد يرحب مشروع الإعلان أيضا بقرار صندوق التنمية الأفرو أوروبية بتخصيص مليار وحدة / يورو / لتخفيف عبء الديون الأفريقية ويدعو الدول المانحة للقروض والمشاركة فى مبادرة الدول الفقيرة المثقلة بالديون لاتخاذ الاجراءات اللازمة لتحمل نصيبها فى عملية تخفيف ديون الدول الأفريقية.

يؤكد مشروع الإعلان التزام الدول المشاركة فى القمة بتعزيز وحماية كافية حقوق الإنسان بما فى ذلك الحق فى التنمية والحقوق الأساسية الأخرى مع الأخذ فى الاعتبار أنها ذات طابع عالمى وكل متكامل وفقا لميثاق الأمم المتحدة والإعلان العالمى لحقوق الإنسان.

وفىما يتعلق بانتشار الأسلحة الصغيرة والخفيفة يعرب مشروع الإعلان عن قلق الدول المشاركة البالغ حيال التدفق الكبير للأسلحة والمعدات العسكرية للمناطق التى تسودها النزاعات.

ويؤكد أن الانتشار غير المشروع والزائد للأسلحة الصغيرة والخفيفة يشكل تهديدا للسلام والأمن فى القارة الأفريقية .. كما يؤكد التزام الدول المشاركة بمعالجة هذه المشكلة وتدمير المخزون من مثل هذه الأسلحة.

### **التحرر التجارى:**

ويؤكد المشروع التزام الدول المشاركة بسياسات التحرر التجارى فى إطار نظام يحقق الاستفادة لكافة الدول.

ويعرب المشروع عن قناعة الدول المشاركة بأن جولة جديدة من المحادثات التجارية متعددة الأطراف يجب أن تأخذ فى الاعتبار القيود الخاصة للدول النامية بما فى ذلك أفريقيا بحيث يتم دمجها تدريجيا وفى يسر بالاقتصاد العالمى.

ويشدد المشروع على ضرورة حصول الدول الأفريقية على مساعدات شاملة لتتويع مواردها الاقتصادية رأسا وأفقيا كأداة فعالة لتعزيز مشاركتها بشكل فعال فى النظام التجارى الدولى الجديد.

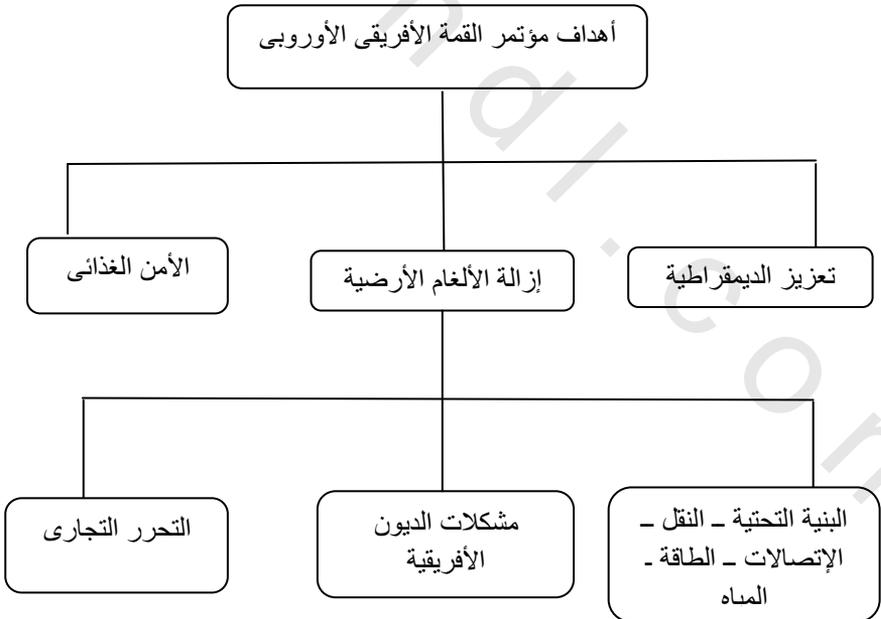
ويعرب مشروع الإعلان عن موافقة الدول المشاركة فى القمة على تحديد واتخاذ الإجراءات اللازمة لتمكين أفريقيا من بناء قدراتها الانتاجية والتمويلية ودعم جهود القارة لجعل صادراتها أكثر قدرة على التنافس.

ويؤكد المشروع على أن التوجه الحالى نحو التحرر الاقتصادى والعملة يشكل تحديا خطيرا للدول الأفريقية فى وقت يتواصل فيه تراجع حصة أفريقيا فى التجارة العالمية مشيرا ألى ضرورة تحديد السياسات التى

تساعد على تحقيق الاستفادة القصوى لدول القارة فى برامج التحرر التجارى من خلال اتخاذ سياسات وخطوات لمعالجة آثار التهميش الذى تعاني منه أفريقيا فى الوقت الراهن.

ويرحب المشروع بالتقدم الذى أحرز فى السنوات الأخيرة على صعيد انفتاح اقتصاديات عدد من الدول الأفريقية وتعهد بدعم السياسات الرامية لإحداث المزيد من الانفتاح وبالشكل الذى يشجع على النمو الاقتصادى والتنمية المتواصلة والاستقرار الاجتماعى.

يشدد مشروع إعلان القمة على التزام الدول المشاركة بدعم الشراكة التقليدية بين أفريقيا والاتحاد الأوروبى من خلال إزالة الحواجز التجارية بين الجانبين بما فى ذلك الحواجز الجمركية.



## البيان الختامي " لقمة أفريقيا - أوروبا "

### \* لا انفصال بين التكامل الإقليمي والاستقرار السياسي والسلام والأمن

صدر بيان القاهرة فى ختام أعمال القمة " أفريقيا - أوروبا " والتي

شارك فيها رؤساء دول وحكومات وممثلو ٦٧ دولة أفريقية وأوروبية.

تضمن البيان قضايا التعاون والتكامل الاقتصادى والإقليمى

وإدماج أفريقيا فى الاقتصاد العالمى وحقوق الإنسان والمبادئ والمؤسسات

الديمقراطية وبناء السلام ومنع النزاعات وإدارتها وتسويتها ومسائل

التنمية.

فيما يلى نص بيان القاهرة :

نحن رؤساء وحكومات البلدان الأفريقية والأوروبية المجتمعين فى

القمة الأفريقية والأوروبية المجتمعين فى القمة الأفريقية - الأوروبية الأولى

تحت رعاية منظمة الوحدة الأفريقية والإتحاد الأوروبى فى مدينة

القاهرة، جمهورية مصر العربية بناء على الدعوة الكريمة من لفخامة

السيد / محمد حسنى مبارك رئيس جمهورية مصر العربية وتحت الرئاسة

المشتركة لفخامة السيد / عبد العزيز بوتفليقة رئيس الجمهورية

الجزائرية بصفة الرئيس الحالى لمنظمة الوحدة الأفريقية وفخامة السيد.

أنطونيو جوتيرس رئيس وزراء البرتغال بصفته رئيسا للمجلس الأوروبى.

وشارك فى القمة أيضا، كل من الأمين العام لمنظمة الوحدة

الأفريقية ورئيس الإتحاد الأوروبى / الممثل للسامى للسياسة الخارجية

والأمنية المشتركة وحضر القمة كذلك الأمين العام للأمم المتحدة.

تعلن رسميا مايلي:

١ - إن العلاقات كانت قائمة بين أفريقيا وأوروبا منذ قرون وقد أدت إلى التعاون فى العديد من المجالات السياسية والاقتصادية والاجتماعية وكذلك الثقافية واللغوية وتقوم هذه العلاقات على أساس قيم مشتركة لتعزيز الديمقراطية عن طريق التمثيل والمشاركة الجماعية ، احترام حقوق الإنسان والحريات الأساسية وسيادة القانون والحكم الجديد وتعددية الأحزاب والسلام والأمن الدوليين والاستقرار السياسى والثقة فيما بين الأمم.

وفى ضوء الإتجاه الحالى السريع نحو العولمة ، نصمم على تعزيز هذا التعاون من أجل مصالحنا المشتركة وجعله أكثر فائدة - للإقليمين.

ولإعطاء بعد استراتيجى جديد للشراكة العالمية بين أفريقيا وأوروبا فى القرن الحادى والعشرين بروح من المساواة والاحترام والتحالف والتعاون بين اقليمنا ونتلزم بالهدف الأساسى لتعزيز ما هو قائم بيننا من روابط سياسية واقتصادية وتفاهم ثقافى من خلال تهيئة مناخ وإطار فعالين للتشجيع على الحوار البناء حول مسائل السياسية والاجتماعية والإنمائية.

### **التعاون والتكامل الاقتصادى الإقليمى :**

٢ - نؤكد على أهمية التعاون والتكامل الاقتصادى والأقليمى لكونه الاستراتيجية الفعالة للتنمية المنظمة والمنسقة للقارة الأفريقية ونعترف كذلك بأهمية الصلة المتداخلة بين الاستقرار السياسى والسلام والأمن من ناحية والتكامل الأقليمى من ناحية أخرى . ونثنى على زعماء القارة

الأفريقية لاعتمادهم عددا من الإعلانات والخطط والبرامج وكذلك المعاهدات التي تشكل إطارا مناسباً للتعزيز الجماعي لتنمية بلدانهم ومنها خطة عمل لاجوس وبيانها الختامي لعام ١٩٨٠ والمعاهدة المؤسسة للجماعة الاقتصادية الأفريقية لعام ١٩٩١ ( معاهدة أوجا ) التي دخلت حيز التنفيذ في مايو ١٩٩٤ .

٣ - نلاحظ التقدم الذي تم احرازه في مجال التكامل الأقليمي في أوروبا وأفريقيا ونذكر أن التكامل الأقليمي يمكن أن يكون خطوة مهمة نحو المشاركة المفيدة في الاقتصاد العالمي ونرحب بقرار قمة منظمة الوحدة الافريقية المعقودة في سرت ، ليبيا في سبتمبر ١٩٩٩ التي أعادت التأكيد على الإلتزام الأفريقي بالتكامل وتعزيز المجموعات الاقتصادية الأقليمية كدعائم لتحقيق أهداف الجماعة الاقتصادية الأفريقية.

٤ - نحيط علما بالجهود الرامية إلى إنشاء منطقة للتجارة الحرة لأوروبا والبحر الأبيض المتوسط في إطار اتفاقية الشراكة التي أبرمت حديثا بين مجموعة دول أفريقيا والبحر الكاريبي والمحيط الهادي والجماعة الاقتصادية الأوروبية لخلق مناطق اقتصادية موحدة بين الجماعة الاقتصادية الأوروبية وأفريقيا تتناسب مع هدف تعزيز التكامل الاقتصادي في أفريقيا.

٥ - نؤكد على الحاجة إلى تعزيز علاقة التعاون الوثيقة بين الإتحاد الأوروبي والمؤسسات الأفريقية للتكامل الأقليمي وبالأخص الجماعة الاقتصادية الأفريقية في إطار تسهيل عملية مقاسمة التجارب والتعزيز الموسسى للجماعة الاقتصادية الأفريقية والمجموعات الاقتصادية الأقليمية

وفى هذا الصدد ، تجدر الإشارة إلى وثيقة منظمة الوحدة الأفريقية بعنوان " إنعاش التنمية الاقتصادية والاجتماعية لأفريقيا " برنامج عمل القاهرة لعام ١٩٩٥ .

### **إدماج أفريقيا فى الاقتصاد العالى :**

٦ - نرحب بالتقدم الذى إحرازه فى السنوات الأخيرة نحو قيام مزيد من الاقتصاديات ذات التوجه الخارجى لمعظم البلدان الأفريقية ونتعهد بدعمنا لهذه السياسيات بطريقة من شأنها تشجيع المزايا التنافسية والنمو الاقتصادى والتنمية المستدامة والاستقرار فى أفريقيا.

٧ - نذكر بأن أفريقيا والاتحاد الأوروبى قد ظللا شريكين مهمين فى التجارة، ونؤكد التزامنا بتعزيز هذه الشراكة عن طريق إزالة الحواجز ضد التجارة بين الجانبين بصورة تدريجية بما فى ذلك الحواجز غير الجمركية وتعزيز التعاون فى جميع المجالات المتعلقة بالتجارة مع الاعتماد على مبادرات التكامل الإقليمية المتوافرة داخل أفريقيا والتي تتمشى مع أهداف معاهدة أبوجا . طريقة الوصول إلى الأسواق لجميع منتجاتها الضرورية على أساس الإعفاء من الضرائب والحصص.

٨ - نوافق على معالجة الصعوبات التى قد تنجم عن تطبيق التدابير الخاصة بالصحة العامة والصحة النباتية ومكافحة الإغراق والرسوم المضادة للمنتجات الواردة من البلدان الأفريقية.

٩ - نؤكد على أن الإتجاه الحالى نحو التحرر والعملة يشكل تحديا خطيرا للبلدان الأفريقية فى عهد هبوط مستمر لحصة أفريقيا من التجارة العالمية . وندرك الحاجة ألى تحديد سياسات تهدف إلى الاستفادة التامة

من المزيد من التحرر التجارى العالمى للبلدان الأفريقية وأن ذلك من شأنه أن يغير الإتجاه الحالى للتمهيش الذى تتعرض له البلدان الأفريقية فى الاقتصاد العالمى.

### **التحرر التجارى:**

١٠ - نؤكد مجددا التزامنا بالتحرر التجارى فى إطار النظام التجارى المتعدد الأطراف القائم على القواعد والذى يجب أن تستفيد منه جميع الأمم . ونعرب عن اقتناعنا بأنه يجب أن تأخذ جولة جديدة من المفاوضات التجارية المتعددة الأطراف من الحسيان القيود التى تعانى منها البلدان النامية بما فيها وفى هذا الإطار نوافق على التعاون من أجل ضمان إيلاء اهتمام خاص ، وفى إطار المفاوضات التجارية المتعددة الأطراف ، للمنتجات بما فيها المنتجات الزراعية المحولة التى هى ذات مصالح تصديرية للبلدان الأفريقية لاسيما أفريقيا.

١١ - نؤكد على الأهمية التى تكتسبها المعاملة الخاصة والتفاضلية للبلدان النامية لاسيما فى أفريقيا فى إطار منظمة التجارة العالمية وعلى الحاجة إلى التنفيذ الفعال لتلك التدابير ، وفى هذا الصدد . نؤيد الدعوة إلى منح اعتبار خاص للبلدان التى تواجه أوضاعا اقتصادية خطيرة وغير منظورة.

١٢ - نؤيد على حاجة البلدان الأفريقية إلى الحصول على مساعدة شاملة فى مجال التنوع الرأسى الأفقى الذى من شأنه تعزيز مشاركتها الفعالة فى النظام التجارى الدولى الجديد ، ونوافق على تحديد هذا النظام

واتخاذ التدابير الفعالة لتمكين أفريقيا من بناء قدراتها فى الإنتاج والتمويل وللمساعدة جهودها لجعل صادراتها أكثر تنافسيا.

### **تنمية القطاع الخاص:**

١٣ - ندرك أنه تم تحديد القطاع الخاص كمحرك للنمو وأنه فى حاجة إلى تدفقات داخلية وخارجية للاستثمار الخاص من أجل النمو المستدام . ونتعهد كذلك بخلق بيئة ملائمة فى أفريقيا لتحقيق تنمية معززة للقطاع الخاص بما فى ذلك مؤسسات الاقتصاد الكلى والجزئى وجعلها قادرة على المنافسة.

١٤ - نرى أنه لضمان التنمية المستدامة ، يتعين أن يكون حوار محسن بين القطاعين الخاص والعام بما يحدد بطريقة أفضل الأدوار والمؤسسات الخاصة بكل واحد منهما فى مجال التنمية الاقتصادية والبيئة الاجتماعية وأن يتم اشتراك مجتمع رجال الأعمال فى تنفيذ الأنشطة ذات التوجه الإنتاجى.

١٥ - نؤيد كذلك وضع برامج فعالة للتنمية المعجلة وتعزيز القطاع الخاص المحلى فى أفريقيا من خلال إتخاذ تدابير بناء القدرات.

١٦ - بينما ندرك دور القطاع الخاص ، نلتزم فى نفس الوقت بتعزيز القطاع العام من أجل خلق البيئة الضرورية المواتية للتنمية المستدامة.

### **الاستثمار:**

١٧ - نشعر بقلق بالغ إزاء هبوط نسبة تدفقات الاستثمار الخارجى إلى أفريقيا لاسيما التى تأتى من مصادر خاصة.

١٨- نعترف بأن البلدان الأفريقية قد أوصلت إصلاح اقتصاداتها ووفرت قوانين الاستثمار لتعزيز تدفقات الاستثمار ، ونشجعها على مواصلة جهودها فى هذا المضمار

١٩ - نكرر الحاجة إلى تعاون أوثق لمحاربة هروب رأس المال من أفريقيا لاسيما ألى المراكز المالية الخارجية.

٢٠ - نوافق على تشجيع الاستثمار الخارجى المباشر فى أفريقيا وعلى تعزيز التعاون الأوروبى الأفريقى فى هذا المجال.

٢١ - ندرك أهمية تعزيز التعاون بين الجنوب والجنوب من خلال أليات ثلاثية تتمثل فى بناء القدرات على إدارة الأعمال وتبادل الخبرات وكذلك دعم المشاريع المشتركة وعمليات دمج الشركات والممتلكات.

### **الموارد من أجل التنمية:**

٢٢ - نرحب بالإلتزامات بمواصلة تدفقات المساعدة الخارجية للتنمية ألى أفريقيا بغية تخفيف عبء الديون وتوفير الموارد الإضافية لاستراتيجيات الحد من الفقر.

٢٣ - نؤكد من جديد دورة استقرار الاقتصاد الكلى كشرط أساسى مسبق لحشد الموارد المالية الداخلية والدولية ، وندرك أن السياسيات الثابتة والتي يمكن التنبؤ بها والعادلة للاقتصاد الكلى مع الاصلاحات الهيكلية الضرورية، هى الكفيلة بخلق مناخ ملائم للنمو الاقتصادى . وندرك الإنجازات الهامة التى تم تحقيقها فى هذه الجبهة فى العديد من البلدان خلال السنوات الأخيرة كما تتبين حاليا فى انخفاض معدلات التضخم والاتجاهات الأفضل نحو النمو.

٢٤ - تشجيع جميع الشركاء فى التعاون من أجل التنمية والجهات المانحة وكذلك المستفيدين على تنظيم مساعدتهم الأنمائية بطريقة أكثر فعالية والقيام بتنسيق وتكميل معززين من بين أمور أخرى عن طريق مواءمة وتبسيط الإجراءات.

٢٥ - ندرك أن الموارد المسيرة " من نوع المساعدات الخارجية للتنمية " مطلوبة لمعالجة حالات عدم المرونة والصعاب التى تعوق جهود التنمية فى أفريقيا وخاصة تنمية قدرات الموارد البشرية والحد من الفقر وكذلك توسيع نطاق البنى الأساسية الفعلية وقدرات الإنتاج.

٢٦ - وفى هذا الصدد ندرك أنه من الضرورى توفير موارد مالية تتطابق مع احتياجات التنمية لأفريقيا وأنه يجب مواصلة الجهود من أجل تهيئة الظروف الضرورية لزيادة الاستثمار الخارجى المباشر وحشد الموارد الخارجية والداخلية ولاسيما من المصادر الخاصة وبناء على هذا نوافق على أنه يجب تكثيف الجهود من أجل تحقيق الأهداف المتفق عليها للتحويلات المالية الموجة نحو التنمية.

### **مشاكل البنية الأساسية :**

٢٧ - نلاحظ أن مشاكل البنى الأساسية التى تواجه أفريقيا لاسيما فى ميادين النقل والاتصالات والطاقة وامدادات المياه ظلت عقبة رئيسية فى سبيل النمو والتنمية فى القارة. ونوافق على أن النقص فى الموارد الداخلية والخارجية المطلوبة لبناء وصيانة ورفع مستويات البنى الأساسية والشبكات الضرورية هى من جذور هذه المشاكل وبناء على ذلك يتعين

علينا أن نكثف جهودنا لتعزيز الاستخدام الفعال للترتيبات المالية الجديدة مع اشتراك القطاع الخاص فى ذلك.

٢٨ - ندرك أن المعرفة والبحث التكنولوجى يشكلان الأساس لجميع الجهود الإنتمائية ولهذا تتطلب عملية الإدماج فى الاقتصاد العالمى ومحاربة الفقر وحماية البيئة ، تحسين فرص الحصول على التكنولوجيا واستخدام المعرفة الخاصة بها.

٣٠ - ندرك أنه لكى نتغلب أفريقيا على تحديات العولمة وتحقيق التنمية المستدامة سيكون من الضرورى تعزيز قدراتها التكنولوجية لاسيما فى مجالات مثل تكنولوجيا المعلومات والتعليم ومراكز تكنولوجيا المعلومات.

٣١ - ستسعى فى إطار العولمة وتقدم مجتمع المعلومات إلى أشكال جديدة من الحوار والتعاون العلمى والتكنولوجى والتجارة فى الخدمات كعوامل هامة لإقامة روابط اقتصادية أوثق بين الإقليمين وفى هذا الصدد ستولى إهتماما خاصا لبناء وتعزيز البنى التحتية المؤسسية لتحقيق نقل التكنولوجيا والتنمية فى أفريقيا.

### **الديون الخارجية:**

٣٢ - نلاحظ بقلق شديد أنه على الرغم من مختلف الجهود التى تبذل لمعالجة أزمة الديون على المستويات الوطنية والأقليمية والدولية فإن الديون الخارجية لأفريقيا قد زادت بمعدلات عالية وزادت هذه الديون بحوالى ١٢ فى المائة فى السنه أى من حوالى ١١٠ مليارات دولار أمريكى فى ١٩٨٠ إلى حوالى ٣٥٠ مليار دولار أمريكى منذ ذلك الوقت.

٣٣ - وندرك بقلق أيضا أن أحد هذه الاسباب يرجع إلى أن فرص وصول أفريقيا إلى أسواق رأس المال الخاصة محددة وأنها قد عانت كذلك من هبوط فى ثقة المستثمرين فيها وهو ما كان له أثر سلبي على النمو الاقتصادى والتنمية المستدامة والحد من الفقر فى القارة.

٣٤ - نرى كذلك أن الاجراءات والأليات القائمة التى تهدف إلى تخفيف أعباء الديون فى أفريقيا سيتم تقييمها على نحو مناسب فيما يتعلق بطرائقها وتنفيذها مه الأخذ فى الاعتبار أثارها على كافة احتياجات أفريقيا لاسيما البلدان ذات الدخل المتوسط من حيث قدرات خدمة ديونها وإيجاد حلول عادلة لها فى نهاية المطاف . ونود فى هذا الصدد أن نرى مزيدا من المشاركة المصممة والبناءة من قبل جميع الدائنين المنتمين إلى المبادرات الثنائية والمتعددة الأطراف.

٣٥ - نرحب بالمبادرة الأخيرة لتعزيز البلدان الفقيرة المثقلة بالديون التى أعلنت فى عام ١٩٩٦ وكذلك بالتدابير التى اتخذتها الدول الأعضاء فى الإتحاد الأوروبى بغية المساعدة فى تخفيف عبء الديون عن البلدان الفقيرة التى تعهدت بمحاربة الفقر والتى تسعى إلى إنتهاج برامج إصلاح اقتصادى ونقر قرار قمة الدول السبع الصناعية فى كولونيا وبالاتحاد السونى لصندوق النقد الدولى الخاص برفع عبء الديون بطريقة أسرع وأعمق وأوسع لمجموعة البلدان الفقيرة المثقلة بالديون . ونطلب إلى الجهات المانحة أن تترجم تعهداتها إلى التزامات واقعية على جناح السرعة.

## مليار يورو:

٣٦ - نرحب بالقرار الخاص باعتماد مليار من عملة اليورو من صندوق التنمية الأوروبية لتخفيف الديون وذلك فى إطار المبادرة المعززة للبلدان الفقيرة المثقلة بالديون . ونأخذ علما كذلك بأن البلدان الأفريقية ستكون من المستفيدين الرئيسيين من هذا القرار وستوفر هذه المبادرة بلا شك موارد إضافية لاستراتيجيات الحد من الفقر.

٣٧ - نطلب إلى جميع الدائنين المعنيين بالمبادرة الخاصة بالبلدان الفقيرة المثقلة بالديون اتخاذ الإجراء الضرورى للسماح بتوفير حصتهم المتناسبة من تخفيف عبء الديون فى الوقت المناسب ويتعين أن يصاحب تخفيف عبء الديون جهود كافية تتعلق بالمساعدة الزنمائية الرسمية.

٣٨ - ندرك أن نجاح أى مبادرات لتخفيف عبء الديون يعتمد على تنفيذ التدابير الضرورية للإصلاح الاقتصادى وفى هذا الصدد نشجع البلدان الأفريقية على مواصلة تنفيذ تلك الإصلاحات بغية ترسيخ الحكم الجيد والتعهد بتحقيق وفورات وطنية لتخفيف عبء الديون من أجل الحد من الفقر بما فى ذلك تحسين القطاعات الاجتماعية وإعادة تأهيل البنية الأساسية وفى هذا الصدد نتعهد بالهدف المتفق عليه عالميا لتخفيف الفقر بحلول عام ٢٠١٥.

٣٩ - نأخذ علما بإعلان سرت الصادر فى ٩ سبتمبر ١٩٩٩ الذى فوض رئيسى الجزائر وجنوب أفريقيا بالشروع فى المفاوضات مع دائنى أفريقيا بهدف تحقيق الإلغاء التام لديون أفريقيا الخارجية.

٤٠ - نحيط علما بالوقوف الأفريقي حول مسألة الديون الخارجية والذي يسعى إلى تخفيف عبء الديون وإلغاء جميع ديون أفريقيا بغية خلق بيئة مواتية للتنمية المستدامة.

نوافق على تكثيف تعاوننا فى الحوار سواء فيما بيننا أو بيننا والدائنين الآخرين ( بغية التطرق ألى هذا الهدف ) لمعالجة هذه المسألة بما فيه الكفاية.

### **التعاون فى المحافل الدولية :**

٤١ - نصمم على العمل معا لتحسين التفاهم والتعاون الدولى من أجل التنمية والتقدم البشرى ونؤكد من جديد التزامنا بالعمل بصورة وثيقة لتحديد وتعزيز المصالح المشتركة فى المنظمات الدولية وفى المؤتمرات والمحافل العالمية الرئيسية ونؤكد كذلك على أهمية العمل من أجل تحقيق الغايات والأهداف التى تم اعتمادها فى المؤتمرات الدولية الرئيسية المنظمة تحت رعاية الأمم المتحدة .

حقوق الانسان والمبادئ والمؤسسات الديمقراطية والحكم الجيد وسيادة القانون .

### **حقوق الإنسان :**

٤٢ - نؤكد مجددا أن عملية الديمقراطية والتنمية وحماية الحريات الأساسية وحقوق الإنسان يرتبط بعضها بل ويعزز بعضها البعض الاخر.

٤٣ - نؤكد مجددا التزامنا بتعزيز وحماية جميع حقوق الإنسان بما فى ذلك الحق فى التنمية وفى الحريات الأساسية مع الأخذ فى الاعتبار

طابعها العالمى وترابطها وتماسكها كما أكد على ذلك التزامنا بميثاق الأمم المتحدة والإعلان العالمى لحقوق الإنسان ونعترف بأن المسئولية بل والمساءلة عن تهيئة البيئة مناسبة لذلك والمحافظة عليها تقع أساسا على كاهل الحكومات المعنية وستتطلب أيضا المشاركة الواسعة من المجتمع المدنى ونؤيد المساعى الرامية إلى تحسين القدرات الوطنية من أجل تعزيز وحماية جميع حقوق الإنسان .

٤٤ - نعرب عن قلقنا الشديد إزاء الانتهاكات الواسعة لحقوق الإنسان والقانون الإنسانى وبوجه خاص ظاهرة التفرقة العنصرية والإبادة الجماعية والتطهير العرقى وندين جميع هذه الأعمال ونتعهد بالتعاون مع المؤسسات ذات الصلة التى شكلت لمحكمة وإدانة المقتربين .

٤٥ - نرحب بإبرام معاهدة روما المؤسسة للمحكمة الجنائية الدولية بغية محاكمة مرتكبى الجرائم ضد الإنسانية والإبادة الجماعية وجرائم الحرب ونحث جميع الدول على التوقيع والتصديق على هذه اللوائح.

### **اعلان جراند باى:**

٤٦ - نرحب كذلك باعتماد إلان جراند باى وخطة عملها بشأن حقوق الإنسان فى أفريقيا وكذلك اعتماد البروتوكول المؤسس لمحكمة أفريقية لحقوق الإنسان والشعوب لتكوين مكملة للجنة الأفريقية لحقوق الإنسان والشعوب.

٤٧ - نؤكد الحاجة إلى محاربة التمييز القائم على الجنس والانتهاكات ضد حقوق المرأة فى شتى صور التمييز ضد المرأة ونوافق على تعزيز برامج

التعليم وخلق التوعية وكذلك الحاجة إلى اتخاذ إجراء تشريعى فى هذا الصدد.

٤٨ - نكرر التزامنا الثابت والأهمية الخاصة التى يتعين إيلاؤها لحماية وتعزيز حقوق الطفل وفقا لمعاهدة الأمم المتحدة بشأن حقوق الطفل ونؤيد العمل الجارى فى الأمم المتحدة حول وضع بروتوكولات إضافية بشأن حقوق الطفل كما نرحب كذلك بالميثاق الأفريقى لحقوق.

### **الطفل ورفاهيته :**

المبادئ والمؤسسات الديمقراطية:

٤٩ - نؤكد من جديد على التزامنا بمواصلة الديمقراطية وتعزيزها فى بلداننا ونعترف بحق الدول المستقلة فى وضع ترتيباتها الدستورية وفى إقامة هياكلها الإدارية وفقا لتاريخها وثقافتها وتقاليدها وتكوينها الاجتماعى والعرقى.

٥٠ - ندرك الحاجة إلى تنمية المبادئ الديمقراطية وتعزيزها على أساس حقوق جميع المواطنين رجالا ونساء فى اختيار زعمائهم السياسيين بحرية من خلال الانتخابات الدورية الحرة والعادلة وإقامة نظام دستورى وتشريعى وتنظيمى مناسب.

٥١ - ندين جميع الطرق غير الديمقراطية للاستيلاء على السلطة ونؤكد مجددا الحق الأسمى والثابت اشعوبنا فى المشاركة بصورة تامة فى عملية الحكم من خلال ممثلهم المنتخبين بطريقة ديمقراطية ونرحب بمقرر قمة منظمة الوحدة الأفريقية فى الجزائر العاصمة الصادر فى يونيو ١٩٩٩ حول التغيرات غير الدستورية فى أفريقيا.

٥٢ - نؤكد مجدداً تمسكنا بمبادئ الحكم الجيد وسيادة القانون .. وفى مساعينا نحو تعزيز الحكم الجيد وسيادة القانون نعرب عن تصميمنا من بين أمور أخرى على منع شتى أشكال الفساد فى بلداننا ومحاربتها.

### **المجتمع المدني:**

٥٣ - ندرك الحاجة إلى اشتراك أكبر للمجتمع المدني فى جميع ميادين شراكتنا وفى هذا الإطار نؤكد الحاجة إلى مشاركة أكبر للمواطنين فى اتخاذ القرارات التى تتعلق بإدارة الموارد وتخصيصها بينما نحترم فى نفس الوقت الأدوار المختلفة والتكميلية للدولة والسلطات المحلية غير المركزية والعناصر الفاعلة المعنية الأخرى فى المجتمع.

### **الهجرة:**

٥٤ - نعترف بأن هناك حاجة إلى منهج شامل وموحد لمعالجة مسألة الهجرة والمسألة المنفصلة التى تتصل باللجوء وسنتعاون فى هذا الصدد . ( إن فقدان المهاجرين ذوى المهارات الذين يهاجرون من أفريقيا هو سبب مشكلة هجرة العقول التى تواجه القارة ونؤكد على الحاجة إلى التعاون لمعالجة الأسباب الجذرية للهجرة سواء فى بلدان المنشأ والمرور أو الاستقبال.

٥٥ - نؤيد مبدأ حرية انتقال الأشخاص بروح معاهدة أبوجا التى تشجع الدول الأعضاء على تبني سياسات عمالة تسمح بحرية انتقال الأشخاص

داخل الجماعة الاقتصادية الأفريقية من خلال تعزيز أوجه تبادل العمل  
التي تضمن إعادة التوزيع الأفضل للقوة العاملة ذات المهارة.

### **كراهية الأجانب:**

٥٦ - نعرب عن قلقنا العميق إزاء ظاهرة كراهية الأجانب وقد تم الإتفاق  
على أن تتعارض البلدان الأفريقية والأوروبية مع بعضها فيما يتعلق بمسألة  
الإدماج المتبادل للمهاجرين وكذلك احترام حقوق المهاجرين ومسألة  
كراهية الأجانب.

٥٧ - ندرك الحاجة إلى اتخاذ التدابير لضمان احترام وحماية الكرامة  
والحقوق التي يستحقها المهاجرون بموجب المعاهدات الدولية المتفق عليها.

### **اللاجئون والمشردون داخليا:**

٥٨ - نلاحظ مع القلق تزايد عدد اللاجئين والمشردين داخليا فى أفريقيا  
والمشاكل التي تواجهها البلدان المضيفة نتيجة تدفق ٦ ملايين من  
اللاجئين ووجود حوالى ٢٠ مليوناً من المشردين داخليا فى القارة . ونؤكد  
مجددا عزمنا على مواصلة توفير مساعدات كبيرة لهؤلاء اللاجئين  
والمشردين داخليا ومساندة عملية عودتهم وإعادة دمجهم تمشيا مع القانون  
الدولى للاجئين فى أفريقيا .الأنسانى وبصورة أكثر تحديدا ، استخدام  
اتفاقيات منظمة الوحدة الأفريقية ذات الصلة كوثيقة إرشادية هامة  
لمعالجة جوانب معينة من مشاكل.

٥٩ - نؤكد على دور مفوضية الأمم المتحدة السامية لشتئون اللاجئين  
ومنظمات حقوق الإنسان وحق طالبي اللجوء فى الحماية.

٦٠ - ندين بالوسائل المنظمة التي تنتجها الأطراف فى النزاعات المسلحة لتشريد السكان المدنيين . ونؤكد على المبدأ القائل بأنه من أجل تعزيز أمنهم وكذلك أمن العاملين الإنسانين بتعين بذل الجهود لإسكان اللاجئين فى معسكرات محدودة وعلى مساف تبعد بصورة معقولة عن الحدود الدولية . ونؤيد جميع الجهود التى تبذلها مفوضية الأمم المتحدة السامية للاجئين والعناصر الفاعلة الأخرى لحماية المدنيين والطابع الإنسانى لمعسكرات اللاجئين هذه.

### **بناء السلام ومنع النزاعات وإدارتها وتسويتها :**

٦١ - نؤكد مجددا التزامنا بالمبادئ الواردة فى المادة ٢ من ميثاق الأمم المتحدة وبالأخص مبادئ المساواة والسيادة ووحدة الأراضى والاستقلال السياسى وعدم التدخل فى الشئون الداخلية وندرك بأنه يتعين على الأطراف المعنية أن تتحمل المسئولية الأساسية لمنع النزاعات المسلحة الداخلية وإدارتها وتسويتها . ونؤكد كذلك أنه يتعين أن يتحمل مجلس الأمن للأمم المتحدة المسئولية الأولى لحفظ السلام والأمن الدوليين.

٦٢ - نؤكد التزامنا بتسوية الخلافات بوسائل سلمية ونبذ اللجوء إلى استخدام القوة أو التهديد باستخدام أى طريقة لا تتلائم مع ميثاق الأمم المتحدة أو ضد الأراضى الوطنية لأى دولة أخرى بما فى ذلك احتلال الأراضى بقوة . ونؤكد على أهمية تسهيل العودة إلى عدم العنف والأوضاع الثابتة والقائمة على الذات . ونؤمن بأن وضع سياسات فعالة لبناء السلام ، ومنع النزاعات يستوجب إنشاء ثقافة دولية لمنع النزاعات.

## متطلبات أساسية للتنمية :

٦٣ - ندرك أن السلام والأمن والاستقرار والعدالة من المتطلبات الأساسية للتنمية الاجتماعية والاقتصادية ونشيد بل نؤيد الجهود التي تبذلها منظمة الوحدة الأفريقية بما فيها جهودها لتعزيز أليتها لمنع النزاعات وإدارتها وتسويتها ولتعزيز السلام والأمن والاستقرار ودعمها فى أفريقيا.

٦٤ - نؤكد أن هناك حاجة إلى مزيد من الجهود لمنع النزاعات العنيفة فى مراحلها المبكرة عن طريق معالجة أسبابها الجذرية بطريقة مستهدفة وباستخدام جميع الصكوك الموجودة وندرك مجددا الحاجة إلى تعزيز القدرات الدولية للاستجابة المبكرة وقدرة المنظمات الإقليمية والدولية على اتخاذ الإجراءات الفورية لمنع حدوث المزيد من النزاعات عندما تلاحظ بوادر تصاعد التوترات.

٦٥ - نرحب بمقرر قمة الجزائر الذى تم بموجبه إعلان عام ٢٠٠٠ عاما للسلام والأمن ونرحب أيضا بمقرر قمة سرت الذى دعا إلى عقد مؤتمر وزارى أفريقى حول الأمن والاستقرار والتنمية والتعاون فى القارة.

٦٦ - نلتزم بتنفيذ القانون الدولى الإنسانى تنفيذا كاملا ونطلب إلى جميع أطراف النزاع المسلح أن يحترموه ويضمنوا كذلك احترام القانون الدولى. ويشمل هذا حماية السكان المدنيين الذين تضرروا بالنزاعات المسلحة منا ورد فى الاتفاقيات الدولية وملتزم كذلك بضمان أمن عمال الأغاثة لتسهيل وصولهم إلى السكان المحتاجين وإزالة أى عقبات فى سبيل الوكالات الإنسانية.

## مابعد النزاعات:

❖ المساعدة فى فترة مابعد النزاعات ونزع سلاح الجنود وتسريحهم وإعادة

دمجهم:

٦٧ - نوافق على أن الهدف الرئيسى فى أوضاع فترة مابعد النزاعات يجب أن يكون هو مساعدة البلدان التى تعانى من الأزمة على إنهاء اعتمادها على العوالة الطوعية والعودة إلى مسارا للتنمية . وندرك الحاجة فى إوضاع فترة مابعد النزاعات إلى نزع عاجلا للسلاح وتسريح المقاتلين وإعادة دمجهم لاسيما الأطفال المجنون. وندرك أن مشاكل مثل النتائج البيئية للنزاعات يجب معالجتها فى إطار شامل ومتكامل.

٦٨ - نواصل التعاون فى تنمية وتوفير دعمنا المالى لبرامة نزع السلاح وتسريح الجنود وإعادة دمجهم وبصفة خاصة توفير التدريب المهنى للمقاتلين الذين يتم تسريحهم . ويمكن أن يقترن هذا بوضع البرامج من أجل الإدارة الفعالة للأسلحة الصغيرة والخفيفة المتراكمة وتدميرها النهائى.

## الإرهاب:

٦٩ - نؤكد مجددا أدانتنا المطلقة للإرهاب فى شتى صورته وفى أى مكان أو زمان ، ومهما تكن أسبابه ومنشأه ، ونؤكد معارضتنا لتقديم تنازلات المطالب الإرهابيين وعزمنا على حرمان مرتكبى الجرائم الإرهابية من الاستفادة من أعمالهم أيا كانت.

٧٠ - نعرب عن قلقنا الشديد إزاء نطلق وخطورة الإرهاب والمخاطر التي يشكلها للاستقرار والامن فى دولنا والكرامة الجسدية لشعوبنا ونكرر أن الإرهاب يشكل انتهاكا خطيرا لحقوق الإنسان ويعرقل التنمية الاجتماعية والاقتصادية من خلال عدم استقرار دولنا . ونعرب عن إيماننا بأن الإرهاب لا يمكن تبريره تحت أى ظروف ونعرب عن عزمنا على إزالة الإرهاب فى شتى صورته ومظاهره وستستترشد فى عملنا هذا بمبادئ القانون الدولى والمعاهدات ذات الصلة للأمم المتحدة . ونرحب باتفاقية منظمة الوحدة الأفريقية بشأن منع الإرهاب ومكافحته التى اعمدها القمة الخامسة والثلاثون لمنظمة الوحدة الأفريقية فى الجزائر العاصمة فى يوليو ١٩٩٩ .

٧١ - نرحب بالمبادرة المصرية التى أيدتها قمة منظمة الوحدة الأفريقية فى الجزائر العاصمة لعقد قمة الأمم المتحدة لمعالجة هذه الظاهر الأخيرة .

٧٢ - نعرز تعاوننا من أجل منع الإرهاب ومكافحته مسترشدين بمبادئ القانون الدولى والمعاهدات ذات الصلة .

### **الأسلحة الصغيرة والخفيفة :**

٧٣ - نعرب عن قلقنا الشديد إزاء التدفق الكبير للأسلحة والمعدات العسكرية إلى مناطق النزاعات ونعترف بأن التراكم المفرط وغير المشروع للأسلحة الصغيرة والخفيفة مع خطر زعزعة الاستقرار مما يشكل تهديدا للسلام والأمن فى القارة الأفريقية وملتزم بمعالجة مشكلة الأسلحة الصغيرة فى أفريقيا أخذين فى الاعتبار جانب الأمدادات وكذلك ضرورة تدمير المخزونات من تلك الأسلحة . وفى هذا

الصدد نتعهد بالتعاون التام فى المحافل الدولية لمكافحة مشكلة الإتجار غير المشروع للأسلحة الصغيرة والخفيفة وانتشارها.

٧٤ - نرحب بالمؤتمر الدولى للأمم المتحدة حول الإتجار غير المشروع بالأسلحة الصغيرة والخفيفة بجميع أشكالها المقرر عقده فى عام ٢٠٠١ . ونرحب كذلك بالمبادرات التى اتخذت على الصعيد الأقليمى لاسيما قرار المجموعة الاقتصادية لدول غرب أفريقيا بوقف استيراد وتصدير تصنيع الأسلحة الخفيفة فى الأقليم الفرعى وبمبادرات مجموعة تنمية الجنوب الأفرقى وشرق أفريقيا وكذلك تشكيل مجموعة عمل مشتركة بين الإتحاد الأوروبى ومجموعة تنمية الجنوب الأفرقى حول الأسلحة الصغيرة.

#### **الألغام الأرضية:**

٧٥ - نعرب عن قلقنا إزاء مشكلة الألغام الأرضية ونجدد التزامنا بحلها .

٧٦ - توحى الأطراف فى معاهدة أوتوا حول حظر استخدام وتخزين وإنتاج ونقل الألغام المضادة للأفراد بعقد المؤتمر القارى الأول للخبراء الاستشاريين الأفريقيين حول الألغام الأرضية فى جنوب أفريقيا فى مايو ١٩٩٩ .

٧٧ - سنواصل جهودنا فى إطار أسلحة تقليدية معينة البروتوكول الملحق بها وكذلك معاهدة أوتوا .. وسنواصل القيام بذلك فى جميع المحافل الدولية والأقليمية الفرعية بغية التوصل إلى حل مناسب للمشكلة فى نهاية المطاف.

٧٨ - وفى هذا الصدد بينما نحترم تماما حق سيادة جميع الدول فى الدفاع عن نفسها كما نص على ذلك ميثاق الأمم المتحدة نؤكد على الحاجة

إلى تكثيف الجهود فى مجالات إزالة الألغام وتقديم المساعدات بشأن ذلك إالى ضحايا الألغام كذلك والتوعية بشأنها.

٧٩ - سنواصل تعاوننا إلى إيجاد حل شامل لمشكلة الألغام الأرضية فى أفريقيا وبوجه خاص معالجة مسألة إزاء الألغام الأرضية الموجودة حاليا. وندعو جميع الدول القادرة على ذلك إلى توفير المساعدة الفنية والمالية الضرورية لعمليات إزالة الألغام الأرضية و إعادة تأهيل ضحاياها ( تحت كذلك الدول المسؤولة عن زرع الألغام الأرضية خارج أراضيها على أن تتحمل المسؤولية عن هذه الألغام الأرضية وتسهم فى تحمل نفقات إزالتها ودفع التعويضات عن أى خسائر ناجحة عنها وإلى البلدان المتضررة ).

#### **مؤتمر ٢٠٠٠ لمراجعة معاهدة منع انتشار الأسلحة النووية:**

٨٠ - نكرر التزامنا المشترك بالاسهام فى تعزيز نظام منع الانتشار ونزع الأسلحة النووية.

٨١ - سيكون مؤتمر ٢٠٠٠ لمراجعة معاهدة منع انتشار الأسلحة النووية حدثا هاما لتقييم التقدم المحرز خلال السنوات الخمس الماضية لعملية تنفيذ المعاهدة ( ونتيجة مؤتمر ١٩٩٥ لمراجعة منع انتشار الأسلحة النووية).

٨٢ - نؤكد عزمنا على العمل بصورة وثيقة من أجل إجراء مراجعة شاملة لتنفيذ المعاهدة ( ونتائج مؤتمر ١٩٩٥ للمراجعة ) بغية تحقيق نتائج ناجحة لمؤتمر ٢٠٠٠ للمراجعة بما فى ذلك تعزيز الاستخدام السلمى للتكنولوجيا النووية وخاصة فى الشرق الأوسط.

٨٣ - نؤكد على أهمية معاهدة بليندابا الموقعة فى القاهرة والتي جعلت القارة الأفريقية منطقة خالية من الأسلحة النووية.

## النزاعات فى أفريقيا :

٨٤ - نلاحظ من القلق الشديد استمرار النزاعات المتعددة فى أفريقيا والتى ظل معظمها بسبب خسارة فى الأرواح وكذلك تدمير البنى الأساسية والممتلكات وتهدد هذه النزاعات السلام والاستقرار والأمن الأقليمى والدولى وتحول دون تحقيق مطامع الشعوب الأفريقية للسلام والرخاء والتنمية وبصفة خاصة النزاعات فى أنجولا وبوروندى ، وجزر القمر وجمهورية الكنفو الديمقراطية وأثيوبيا / أريتريا وسيراليون والصومال والسودان والصحراء الغربية.

٨٥ - وفى هذا الصدد نؤكد من جديد عزمنا على مساندة التنفيذ السريع والعدل لخطط التسوية التى اعتمدها الأمم المتحدة أو منظمة الوحدة الأفريقية وكذلك جهود الأمم المتحدة ومنظمة الوحدة الأفريقية بغية إيجاد حلول سلمية ودائمة لجميع النزاعات وفقا لمبادئ القانون الدولى وميثاق الأمم المتحدة وعند اللزوم قرارات مجلس الأمن للأمم المتحدة وميثاق منظمة الوحدة الأفريقية.

## مسائل التنمية :

التحديات التى تواجه التنمية المستدامة فى أفريقيا والحد من الفقر:

٨٦ - نعرب عن استكارنا لكون أكثر من نصف سكان أفريقيا يعيشون فى الفقر المدقع وهو حقيقة لا نطاق ونوافر على تكثيف كفاحنا ضد الفقر . وتتوقف المسئولية الرئيسية عن الحد من الفقر على

مايجرى فى كل بلد دون أن يقلل هذا من أهمية الأبعاد الدولية لمكافحة الفقر.

٨٧ - نؤكد أن النمو الاقتصادى المعجل والتنمية المستدامة هما من الشروط الأساسية للحد من الفقر فى أفريقيا فى مساعى أفريقيا الرامية إلى تحقيق التنمية البشرية المستدامة كهدف نهائى للطموحات الإنمائية فى القارة ، وقد لاحظنا أن الحد من الفقر كهدف هو مسألة قطاعية ذات الأولوية مثل التعليم والصحة والأمن الغذائى والمياه والتنمية الريفية . ونؤيد كذلك التخصيص الفعال للموارد التى يتم توفيرها بصورة كافية للقطاعات الاجتماعية بما فى ذلك الميزانيات الوطنية.

٨٨ - نلاحظ أن التقديرات المعتدلة تتطلب أم تحقق الاقتصاديات الأفريقية معدلات نمو لا تقل عن ٧ فى المائة للحد من الفقر بصورة كبيرة وتؤكد أنه فى ظروف أفريقيا الاقتصادية الحالية يعتبر هذا تحديا كبيرا فى ضوء الهدف الدولى المشترك المتفق عليه لتخفيض نسبة السكان الذين يعيشون فى الفقر الشديد بأقل من النصف بحاولى عام ٢٠١٥ . ونلاحظ أنه بينما ظل الفقر منتشرا فى أفريقيا فهناك حاجة ألى تحسين توزيع الإيرادات من خلال استراتيجيات وسياسات الحد من الفقر مثل تحسين حجم ونوعية مصروفات الخدمة الاجتماعية وإعادة تنشيط الاقتصاديات الريفية وتنمية منشآت الاقتصاد الكلى والجزئى والمتوسط وتمويلها.

٨٩ - نلاحظ أنه بالرغم من كل ماسبق يجب توفير شبكات السلامة الاجتماعية لحماية قطاعات السكان الفقيرة للغاية.

## التعليم:

### الاستثمار فى الموارد البشرية:

٩٠ - ندرك الحاجة إلى التعليم ونتعهد بمساندة منهج للتعليم يستهدف بوضوح الحد من الفقر وزيادة التركيز على المناهج القطاعية الواسعة النطاق نحو التعليم والتي تشمل تحقيق التعليم الإبتدائى للجميع وزيادة التنسيق فيما بين الجهات المانحة فى هذا الصدد.

٩١ - ندرك الأهمية التى تكتسبها تنمية الموارد البشرية من أجل تحقيق التنمية المستدامة والعدالة فى أفريقيا . ونؤيد الأولوية القصوى لبناء القدرات الوطنية والأقليمية فى مجال العلوم والتكنولوجيا كما نؤيد الحاجة إلى صياغة سياسات وطنية فعالة للتعليم والتدريب فى مجالى العلوم والتكنولوجيا الفعلية على الصعيدين الوطنى والأقليمى . ونؤيد الحاجة إلى خلق بيئة مناسبة لاستبقاء الخبراء الاستشاريين الأفريقيين داخل القارة ونؤيد أيضا حاجة كل بلد أفريقى إلى تخصيص ١ ٪ على الأقل من إجمالى الناتج المحلى لتنمية العلوم والتكنولوجيا وإقامة شبكة بين المؤسسات الوطنية والأقليمية.

٩٢ - نؤكد من جديد أن إزالة التمييز القائم على الجنس ، ومساندة حقوق الطفل هى كما تنص عليه معاهدة الأمم المتحدة حول حقوق الطفل والميثاق الأفريقى لحقوق الطفل ورفاهيته جزء لا يتجزء من تنمية

الموارد البشرية ونؤيد تنفيذ برنامج العمل حول عقد التعليم ( ١٩٩٧ - ٢٠٠٦ ).

### الصحة:

٩٣ - نلاحظ بقلق شديد انتشار الفقر وإرتفاع معدلات النمو السكاني ونسبة كبيرة من الدول الأفريقية تعاني من هبوط غير ملائم فى التهيلات والخدمات الصحية . ونتعهد بالعمل من أجل القضاء على الأمراض المستوطنة والطفلية والمعدية مثل الملاريا ، والسل وشلل الأطفال وعمى النهر التى أدت إلى تخلف فى نوعية الموارد البشرية الأفريقية وإنتاجيتها .

٩٤ - ونلاحظ بقلق شديد المشكلة التى يهدد بها تزايد الأصابة بفيروس العوز المناعى البشرى / الإيدز الذى يعانى منه أكثر من ٣٦ مليون شخص فى العالم قاطبة ومعظمهم من أفريقيا ومن بين أشد السكان فقرا وندرك أن وباء فيروس العوز المناعى البشرى / الإيدز لم يعد مسألة صحية فقط بل أنه يهدد التنمية بالخطر.

٩٥ - نتعهد بوضع خطط مناسبة لمساعدة البلدان الأفريقية فى تعزيز السياسات الوطنية حول المخدرات والاستخدام الرشيد للعقاقير الصيدليات والحصول على العقاقير الضرورية المعقولة بما فى ذلك تعزيز الأبحاث وتسجيل نظم جديدة للعلاج واستخدام التلقيح الرجعى لفيروسات منع انتقال فيروس العوز المناعى البشرى / الإيدز من الأم للطفل كما ورد فى إعلانى داكار (١٩٩٢) وتونس (١٩٩٤) الصادرين عن رؤساء الدول والحكومات حول فيروس العوز المناعى البشرى / الإيدز.

## الأمن الغذائى :

٩٦ - ندرك أن الأداء الاقتصادى والحد من الفقر لهما صلة قوية بالأمن الغذائى فى أفريقيا الذى يشمل مسائل مثل التنمية الزراعية وصيد الأسماك والدواجن وتنمية الغابات ولكى نعالج هذه المشكلة نؤمن بأنه من الضرورى تحسين فرص الحصول على الأغذية وتوفيرها وكذلك ضمان النوعية الغذائية الكافية ونعرب عن قلقنا الشديد لأنه على الرغم من أن أفريقيا قارة زراعية وروعية فى الصميم فإن وجود الغذاء على المستوى المنزلى غير كاف لضمان الأمن الغذائى.

٩٧ - نوافق على الحاجة إلى إتخاذ خطوات ملموسة لضمان توقف تعزيز الزراعة بصورة مفرطة على السلع الثقيلية للتصدير وإعطاء أهتمام خاص للمحصولات الغذائية لاسيما تلك التى ينتجها ويستهلكها الفقراء وتوافق على الحاجة إلى دعم الأمن الغذائى واستراتيجيات التغذية ككل كما اعتمدها أفريقيا وتعزيز التعاون فى هذه المجالات.

٩٨ - ندرك أن استخدام تكنولوجيا الإنتاج الغذائى السليم بيئيا والإدارة المستدامة للموارد الطبيعية يشكلان تحسنا دائما للأمن الغذائى وسنساند الاستثمار فى الأبحاث فى مجالات ذات عوائد مرتفعة للمحاصيل وكذلك الطرق الدائمة للصون والتخزين.

## إساءة استخدام المخدرات والاتجار غير المشروع بها :

٩٩ - نلاحظ بقلق شديد مشكلة إساءة استخدام المخدرات والاتجار بها ونعتبرها ظاهرة عالمية مسؤولة عن تعزيز الجرائم وانتشار الأمراض

وتخفيض إنتاجية الموارد البشرية لاسيما الأثار السلبية على الشباب فى بلداننا وقد تم التأكيد على هذا الوضع نظرا إلى البيئة الاجتماعية الاقتصادية الواهية فى أفريقيا.

١٠٠ - نوافق على الحاجة إلى محاربة توريد العقاقير المؤثرة على العقل واستهلاكها غير المشروع وتوفير بديل مشروع عن زراعة المحاصيل غير المشروعة ونؤكد على الحاجة إلى توطيد التعاون لمحاربة إساءة استخدام المخدرات والإتجار بها وكذلك مراقبة التجارة فى السلائف والمنتجات الكيماوية والموارد المخدرة المؤثرة على العقل وفى هذا الصدد نوافق على تنفيذ التوصيات ذات الصلة الصادرة عن الدورة الخاصة العشرين للجمعية العامة للأمم المتحدة فى فيينا التى تهدف إلى الحد من ظاهرة المخدرات بصورة كبيرة.

### **البيئة:**

١٠١ - ندرك أن العوامل البيئية أصبحت تشكل أهمية متزايدة بالنسبة للتنمية فى أفريقيا كما أن معدل انخفاض قاعدة الموارد الطبيعية هو أيضا مشكلة كبيرة فى أقاليم مختلفة للتنمية الحالية والطويلة الأمد.

١٠٢ - ندرك أن المسئولية الأولية لتحديد المسائل البيئية والاستجابة لها تقع على عاتق البلدان المعنية نفسها ونؤكد التزامنا بالتعاون فى مكافحة المشاكل البيئية وعليه نركز على استراتيجية ومنهج المشاركة لشرح وتنفيذ الاستراتيجيات الوطنية للتنمية المستدامة وإدماج المسائل البيئية فى البرامج الإنمائية الوطنية من خلال هذه العملية.

١٠٣ - يجب أن يكون هناك تركيز خاص على تنفيذ معاهدة الأمم المتحدة لمكافحة التصحر والاستخدام المستدام للموارد النادرة من المياه والتربة وكذلك الإتفاقية الإطارية للأمم المتحدة حول تغيير المناخ والإتفاقية حول التنوع البيئى وبرنامج عمل القرن الحادى والعشرين وبروتوكول كيوتو والموقف الأفريقى الموحد حول البيئة والتنمية وندرك أيضا الحاجة إلى تحسين مستوى التعاون الدولى والتنسيق لتعزيز عملية دمج المسائل البيئية فى القطاعات السياسية الأخرى ذات الصلة فضلا عن ذلك هناك حاجة للتأكيد محليا ودوليا أن السياسات التجارية والبيئية تلعب دورا مؤيدا ومكملا فى تعزيز التنمية المستدامة.

١٠٤ - بالرغم من طابعها الريفى فى الغالب تعتبر أفريقيا فى الوقت الحاضر أسرع القارات تمدنا ولهذا التحول أثاره على البيئة يجب أن يترف بها فى استراتيجيات التنمية الريفية والعمرانية وتشتمل المسائل الأخرى التى تتطلب الإهتمام بالتنمية المستدامة والمشاكل البيئية عبر الحدود وتدهور التربة والمياه.

### **تدهور المياه:**

١٠٥ - نلاحظ بقلق مشكلة تآكل التربة وتدهور المياه وملتزم باتخاذ التدابير لبناء القدرات كوسائل فعالة لمراقبة هذه المشاكل البيئية فى أفريقيا.

١٠٦ - ندرك أن للكوارث الطبيعية أثارا خطيرة على العديد من البلدان الأفريقية مما تكون له عواقب غكسية على تحقيق النمو الاقتصادى والتنمية المستدامة وبناء على هذا سنتعاون بصورة نشطة مع المنظمات

الدولية المختصة معتمدين على التجارب التي اكتسبناها فى العقد الدولى للحد من الكوارث الطبيعية.

١٠٧ - نؤكد التزامنا بالتعاون مع الدول الأفريقية فى مكافحة المشاكل البيئية من خلال توفير المساعدة المالية والفنية ودعم استراتيجية وطنية للتنسيق من أجل إدماج المسائل البيئية فى البرامج الإنمائية الوطنية واستنادا إلى الإتفاقيات الدولية ذات الصلة نوافق أيضا على منع تصدير النفايات الخطرة إلى أفريقيا.

### **المسائل الثقافية:**

١٠٨ - ( نتعهد بإيلاء الأهمية للتعاون الثقافى بين أفريقيا وأوروبا كجانب يشكل جزءا لا يتجزأ من التنمية ونؤكد كذلك على أهمية وحفظ تعزيز التراث الثقافى الأفريقى ونوافق على التعاون فى هذا المجال ) . (نتعهد بإيلاء الأهمية للتعاون الثقافى بين أفريقيا وأوروبا لكونه جانبا لا يتجزأ من التنمية وفى هذا الصدد يجب التوصل إلى اتفاق حول عودة وإرجاع نصب تذكارية تاريخية ومصنوعات يدوية وممتلكات ثقافية إلى بلدانها الأصلية ) .

## زعزعة استقرار العولمة الاقتصادية

فى نهاية القرن العشرين حدثت أحداثا مؤثرة تدل على أن دعائم العولمة اهتزت - عند صياغة النظام الاقتصادى العولمى الجديد من خلال المؤتمر الأخير لمنظمة التجارة العالمية الذى انعقد فى مدينة سياتل الأمريكية وذلك بتكريس النموذج العولمى للتنمية باعتباره النموذج الوحيد الصالح للتطبيق بعد انهيار جميع النماذج التنموية الأخرى غير أن الرياح أتت بما لاتشتهى السفن حيث تقاطر عشرات الألاف من الرجال والنساء إلى تلك المدينة من مختلف أنحاء أمريكا ومن جميع بلدان العالم . وقد تباينت شرائحهم العمرية والنوعية وتفاوتت انتماءاتهم الطبقيّة والثقافية ولكن جمعتهم قضية واحدة وهى الاحتجاج الصارخ على سطوة العولمة وتزايد ضحاياها وتفاقم إخطارها التى لم تقتصر على سكان الكوكب الذين تحول معظمهم إلى فقراء مستذلين بل تعدت ذلك إلى البيئة التى تضم أروع ما أنجزته البشرية وذلك بفضل ايدولوجية السوق وسياسات منظمة التجارة العالمية - التى فرضت قوانين العولمة قسرا على شعوب العالم.

## المجموعة الـ ١٥ فى سطور

تأسست مجموعة الخمس عشر ١٩٨٩ وضمت كلا من مصر ونيجيريا والسنغال وزيمبابوى والجزائر واندونيسيا وماليزيا والهند وفنزويلا والبرازيل وبيرو والمكسيك والأرجنتين وجامايكا ويوجوسلافيا، ثم انضمت إليها أخيرا كينيا وسيريلانكا ومع ذلك ظل اسمها كما هو عند التأسيس " مجموعة الـ ١٥ " .

وتستهدف المجموعة إقامة نظام تعاون لتحقيق تقدم اقتصادى فى الدول النامية وتنظيم صفوفها فى حوارها مع دول الشمال المتقدم.

### السكان ١٧٩٠ مليوناً .. التجارة ٧١٨ مليار دولار

تم انشاء مجموعة الـ ١٥ .. من خلال الدعوة التى وجهها الرئيس الان جارسيا رئيس بيرو عام ٨٩ على هامش القمة التاسعة لحركة عدم الانحياز التى عقدت فى بلجراد فى سبتمبر عام ٨٩ بعد ان شهد النصف الثانى من القرن العشرين أتجاهها من دول العالم للأنضمام للتحالفات الاقتصادية أو ما يطلق عليها التجمعات الاقتصادية.

بدأت اجتماعات قمة الـ ١٥ فى كوالالمبور يونيو عام ١٩٩٠ وتعتقد اجتماعتا القمة لدول المجموعة سنويا اما اجتماعات وزراء الخارجية مرتين كل عام احدهما على هامش الجمعية العامة والآخر قبل القمة مباشرة وتعتقد اجتماعات وزراء التجارة بدأت اعتبارا من قمة كوالالمبور عام ١٩٩٧ وتتمثل أوجه التعاون بين دول المجموعة فى تنفيذ المشروعات المقامة فى اطار المجموعة عددها ٢٠ مشروعا بالاضافة إلى

إقامة المعرض التجارية وحلقات عمل رجال الأعمال على هامش إجتماعات القمة إلى جانب توقيع الاتفاقيات الثنائية لتشجيع وحماية الاستثمار وتشجيع عقد اتفاقيات منع الزواج الضريبي.

تضم دول المجموعة مصر والجزائر والسنغال ونيجيريا وزيمبابوى وكينيا ومن اسيا ماليزيا واندونيسيا والهند وسيريلانكا ومن امريكا اللاتينية جاميكا والبرازيل والارجنتين وفنزويلا وشيلي ومن أمريكا الشمالية المكسيك.

تبلغ المساحة الاجمالية لدول المجموعة ٢٠٨ مليون كيلو وتمثل ١٥,٤٪ من مساحة العالم ويبلغ عدد سكان المجموعة ١٧٩٠ مليون نسمة يمثلون ٣٠٪ من اجمالى عدد سكان العالم واهم اللغات السائدة الانجليزية والهندية والاسبانية والبرتغالية والعربية.

وتتفاوت معدلات البطالة بين دول المجموعة اعلاها فى زيمبابوى وتمثل ٤٥٪ واقلها ماليزيا وتمثل ٢,٨٪.

من أهم الانشطة الاقتصادية الزراعية وتبلغ المساحة الاجمالية الصالحة للزراعة ٣٠,١٪ من الناتج المحلى لدول المجموعة واهمها استخراج البترول وتكريره والغاز الطبيعى والصناعات التعدينية والغزل والنسيج والملابس الجاهزة والصناعات الكيماوية والحديد والصلب واجهزة الاتصالات.

يساهم قطاع الخدمات بحوالى ٥٤,٥٪ من الناتج المحلى لدول المجموعة وأهمها البنوك وشركات التأمين والتجارة والسياحة والبناء ، والمقولات والنقل والمواصلات.

يبلغ حجم التجارة الخارجية السلعية ٧١٨,٦ مليار دولار وحجم الصادرات ٣٦١,٤ مليار دولار والواردات ٣٥٧,٢ مليار دولار.

## **- قمة مجموعة ال ١٥ بين العولمة وتحديات الفقر والتنمية التكنولوجية**

تعلق الدوائر السياسية والاقتصادية الإقليمية والدولية أمالا عريضة على النتائج الاقتصادية لاجتماعات قمة مجموعة ال ١٥ التى افتتحها الرئيس حسنى مبارك صباح الاثنين ١٩ / ٦ / ٢٠٠٠ بمشاركة رؤساء دول حكومات وممثلى ١٧ دولة فى هذا التجمع الإقليمى الذى تأسس لأول مرة بين أعضائه فى عام ١٩٨٩.

فلم يكد يمر بعض الوقت على استضافة القاهرة للقمة الأفريقية الأوروبية الأولى التى عقدت يومى الثالث والرابع من ابريل ٢٠٠٠ بحضور حشد كبير ضم نحو ٦٧ من رؤساء الدول والحكومات الذين مثلوا قارتين كبيرتين حتى تهيأت القاهرة كعادتها لاستضافة قمة اخرى تضم هذه المرة ممثلين عن ثلاث قارات هم ٦ عن افريقيا و٤ عن آسيا و٧ عن أمريكا اللاتينية وتواجه قمة القاهرة لمجموعة ال ١٥ هذا العام والتى تعتبر محفلا للتشاور بين عدد من الدول النامية ذات الاقتصادات والمصالح المتقاربة لتنسيق سياساتها ونشاطها فيما بينها تأثيرها على الفقراء نتيجة لظهور العولمة والنظام العالمى الجديد.

تلك التحديات التى تتراوح ما بين مكافحة الفقر والبطالة والتنمية والتجارة والازمات الاقتصادية والاستقرار الاجتماعى وتأثير التنمية بالدور المتنامى للشركات العملاقة والمتعددة الجنسيات والتى تحولت إلى امبراطوريات تجارية فى النظام الاقتصادى العالمى الجديد.

وفى مسعى جديد لمكافحة الفقر وتقليص حجم البطالة والتغلب على الآثار السلبية للأزمة الاقتصادية تسعى قمة القاهرة لمجموعة الـ ١٥ إلى استمرار حشد التأييد الأقليمي والدولى إلى المبادرة الاستراتيجية الشاملة التى طرحتها هذه المجموعة على منظمة العمل الولىة.

حيث تمثل مشكلة البطالة تحديا كبيرا لكل من الدول النامية والمتقدمة على حد سواء وهاجسا كبيرا يعكس صفو صانعى القرار بسبب الآثار السلبية لهذه الظاهرة على الاستقرار والأمن الاجتماعى فى هذه الدول.

وتكشف الإحصائيات الدولية فى هذا الشأن عن أن هناك أكثر من مليار شخص على مستوى العالم عاطل بلا عمل الامر الذى أثر سلبيا بدورة على البيئة الاقتصادية والاجتماعية الحالية الدولية على مستوى العالم ويتزايد حجم هذه الظاهرة خطورة فى ظل تقلص حجم الاستثمار الخارجية المباشرة التى تتدفق على بعض الدول دون غيرها وعلى نحو يتفاوت بصورة كبيرة سواء بين الدول المتقدمة والنامية من جهة أو فيما بين الدول النامية نفسها ويرى خبراء مجموعة الـ ١٥ أن التعويل على الاستثمارات الخارجية المباشرة كمصدر رئيسى لحفز النمو لا يضمن للدول النامية حل مشكلاتها الكبيرة المتعلقة بالعجز فى ميزان مدفوعاتها وكذلك تمويل التنمية وتحمل أعباء الديون وتوفير فرص تشغيل كافية إلى أولئك الباحثين عن فرص عمل بين السكان.

ويدفع هؤلاء الخبراء بالرأى القائل إنه لايتعين بأى حال أن تكون الاستثمارات الخارجية المباشرة بديلا عما يسمى بمساعدات التنمية

الرسمية وأن هذه المساعدات يجب ان تصل فى حجمها إلى المستوى الذى تم الاتفاق عليه دوليا أى بنسبة ٧ ٪ من إجمالى الناتج المحلى للدول المانحة. وقد رحبت مجموعة الـ ١٥ بجهود مؤتمر الامم للتجارة والتنمية الانكاد خاصة مايتعلق بتفهمة للقلق الذى يتتاب الدول النامية إزاء عمولة التجارة والاقتصاد لاسيما من خلال المساعدة المتعلقة بالتكنولوجيا فى مجالات السياسة التجارية وتحسين كفاءة التجارة وكذلك دور الانتكاد فى العمل على مساعدة الدول النامية فى المفاوضات التى ستجرى مستقبلا فى منظمة التجارة العالمية.

وفيما يتعلق بالعمولة متعددة الجنسيات يرى المراقبون أن الدور الذى تلعبه الشركات والمؤسسات متعددة الجنسيات بات متعاظما ومؤثرا ومثيرا للقلق نظرا لأنها تتحكم فيما تصل نسبته إلى ٨٠ ٪ من حجم التجارة العالمية وكذلك إلى نسبة كبيرة من تدفق الإستثمار الخارجية المباشرة.

وفى إطار عمليات الدمج الأخير لبعض هذه الشركات العملاقة فإن هذه الكيانات الدولية الكبيرة فى سبيلها إلى التحول إلى امبراطوريات تجارية داخل الاقتصاد العالمى الجديد.

وتكمن الخطورة من وراء هذه الكيانات الاقتصادية الضخمة على التنمية فى الدول النامية فى أن مساهمة هذا النوع من الشركات والمؤسسات الكبيرة فى التنمية إنما يرتبط ويتحدد بناء على اهدافها الاستراتيجية الذاتية والتى تقتصر دورها على البحث عن زيادة المنافسة

وتحقيق الحد الأقصى من الريحية بغض النظر عما عداه من اهداف  
اخرى تتعلق بمصائر الآخرين الاتفاقيات المقترحة.

## ١٩ دولة بالمجموعة .. بعد اعتماد إيران وكولومبيا والرؤساء يعرضون تجارب الإصلاح .. يناقشون الاتفاقيات المقترحة

أعلن عمرو موسى وزير الخارجية أن العديد من الافكار المهمة  
والاتفاقيات مطروحة أما القمة .. التى اعتمدت نتائج اجتماعات وراء  
الخارجية كمدخل للمناقشة العامة .. قال للصحفيين أن هناك استفادة  
أكبر ستتحقق من خلال تدارس التجارب المشتركة .. وبالطبع يتحقق  
المردود الشعبى لمسيرة المجموعة من خلال الإصلاح الاقتصادى الداخلى  
والسياسات الوطنية التى يمكن أن تحقق الهدف المرجو عبر تنسيق هذه  
السياسات.

أضاف أن القمة اعتمدت توصية وزراء الخارجية بانضمام كل من  
إيران وكولومبيا لمجموعة دول الـ ١٥ ليرتفع عدد الدول إلى ١٩ دولة.  
قال وزير الخارجية إن الجلسة المغلقة لرؤساء الوفود استمرت  
ساعتين .. تحدث خلالها الرئيس حسنى مبارك ومهاوير .. محمد رئيس  
وزراء ماليزيا وروبرت موجابى رئيس زيمبابوى ..

تحدث الرئيس مبارك عن النتائج التى توصل إليها وزراء الخارجية  
.. ثم استعرض باقى المتحدثين الوضع فى الدول النامية و العولمة وتأثيرها  
السلبية .. وأهمية تحقيق الاستقرار الاقتصادى مع الارتباط بالعولمة وتجنب  
سلبياتها أما رئيس وزراء ماليزيا فقد تحدث عن تجربة بلاده فى الغلب

على الأزمة الاقتصادية الطارئة .. وقدم رئيس زيمبابوى شرحا للتجربة الاقتصادية ..

أكد وزير الخارجية .. أن الاتفاقيات المزمع توقيعها .. يجرى مناقشتها .. وان المناقشات مستمرة .. و أن هناك تقاربا أكثر واستفادة أكبر ستتحقق من خلال تدارس التجارب المشتركة.

### معلومات إحصائية لمجموعة الـ ١٥

❖ تشكيل مجموعة الـ ١٥ - ١٥,٤٪ من إجمالي مساحة العالم تتوزع بين قارات آسيا وأفريقيا وأمريكا الوسطى والجنوبية.

❖ ١٧٩٠ مليون نسمة عدد سكان المجموعة ويشكلون ٣٠٪ من اجمالي عدد سكان العالم .

- تبلغ قوة العمل لدول المجموعة ٦٨٠,٥ مليون عامل يشكلون ٣٣,٤٪ من اجمالي قوة العمل فى العالم.

- أعلى معدل بطالة فى دول المجموعة فى زيمبابوى لـ ٤٥٪ وأقلها فى ماليزيا ٢,٨.

- يساهم قطاع الزراعة بحوالى ١٥,٤٪ من اجمالي الناتج المحلى لدول المجموعة.

- تساهم الصناعة بنسبة ٣٠,١٪ من اجمالي الناتج المحلى كما يساهم قطاع الخدمات بحوالى ٥٤,٥٪ ويعمل فى قطاع الخدمات حوالى ١٦٦,٧ مليون عامل.

- ٧١٨,٦ مليون دولار اجمالي حجم التجارة الخارجية السلعية لدول المجموعة.

- ٣٦١,٤ مليار دولار اجمالي حجم الصادرات.

- ٣٥٧,٢ مليار دولار حجم الواردات.

- أمريكا واليابان والصين وسنغافورة أهم الشركاء التجاريين.

- ٢٠,٥ ٪ متوسط معدل التضخم لدول المجموعة.

### **البيان المشترك فى ختام قمة مجموعة الـ ١٥ بالقاهرة:**

العولمة يجب أن تضمن تحقيق التنمية وتخفيف الفقر وتضييق

الفوارق بين الدول وتدعيم الحوار لبناء مشاركة حقيقية مع مجموعة

الدول الصناعية الكبرى:

أكدت قمة مجموعة الـ ١٥ فى ختام أعمالها بالقاهرة ضرورة أن

تؤدى العولمة ألى ضمان تحقيق التنمية وتخفيض مستوى الفقر ورفع

مستويات المعيشة وتضييق الفوارق بين الدول واندماج جميع الدول النامية

فى الاقتصاد العالمى .. ودعت القمة الى تدعيم الحوار مع مجموعة الدول

الصناعية الثمانى الكبرى لارساء مشاركة حقيقية واكد مساندته

لمبادرة الرئيس مبارك بعقد مؤتمر دولى لمكافحة الإرهاب كما أكد

مساندة دول المجموعة لجهود التوصل الى سلام عادل وشامل فى الشرق

الاطوسط.

وأكد رؤساء دول وحكومات مجموعة الـ ١٥ عزمهم على العمل

من أجل انشاء نظام اقتصادى دولى يقوم على الديمقراطية والعدل ، كما

أكدوا أهمية أن تساهم القمة الألفية المقررة فى نيويورك فى سبتمبر

القادم فى وضع اطار ومضمون التعاون الدولى بحيث يتم الأخذ بمصالح

الدول النامية فى الاعتبار.

وأوضح البيان الختامي المشترك الصادر في ختام أعمال القمة ان دول المجموعة بعد مرور ١٠ أعوام على انشائها تجدد تطلعها في أن يسود اقتصاد عالمي أكثر تناسقاً وازدهاراً ، ودعا المجتمع الدولي إلى اصلاح عدم التناسق والتوازن في الاقتصاد العالمي . بحيث تؤدي العولمة الأهداف المرجوة منها . وأعربت المجموعة عن قلقها إزاء النمط الراهن للعلاقات الاقتصادية الدولية ، ودعت إلى أن يعمل النظام التجاري متعدد الأطراف بطريقة تتسم بالانفتاح والمساواة والالتزام بقواعد ذلك النظام وعدم التمييز، ومع مراعاة البعد التنموي بشكل خاص في المفاوضات التجارية متعددة الاطراف وضرورة دعم آليات احكام المعاملة الخاصة والتفصيلية للدول النامية .. وأشار إلى التزام الدول النامية بالتعجيل من انضمامها لمنظمة التجارة العالمية وقال إنه تم الاتفاق على انه يجب انضمامها وفقا لاتفاقيات المنظمة بما فيها احكام المعاملة الخاصة والتفصيلية

### **المفاوضات متعددة الأطراف:**

ودعا البيان الدول الصناعية إلى إجراء تحرير اضافى لانتقال الاشخاص الطبيعيين مشيراً إلى تمتع الدول النامية بميزة نسبية ضمن الاحكام الخاصة بالخدمات في الاقتصاد العالمي ، وأشار إلى التعسف الذي تمارسه الدول الصناعية وتتمثل في ادراج موضوعات غير تجارية في المفاوضات التجارية متعددة الاطراف وفرض حواجز غير جمركية والتعسف في إجراءات مكافحة الدعم والاغراق وهو مادعا البيان إلى ايقافة . ورحب البيان ببدء المفاوضات المقررة في اجندة منظمة التجارة العالمية، واكد ضرورة أن يكون الهدف من ادراج قطاع الزراعة هو

ادراجة ضمن الاحكام العامة للمنظمة مع مراعاة حاجة الدول النامية للأمن الغذائي ، ورصد عدم فتح أسواق العمالة فى الدول المتقدمة .. كما عبرت دول المجموعة عن قلقها إزاء الاجراءات التجارية احادية الجانب من الدول الكتقدمة بدعوى حماية البيئة وقال بضرورة عدم ادراج الموضوعات غير التجارية مثل معايير العمل فى أجندة منظمة التجارة العالمية . وأكد رفض دول المجموعة لأى محاولة لاستخدام مثل تلك الموضوعات كوسائل مقنعة أو مشروطة لاعاقبة نفاذ الدول النامية للأسواق .. واكد البيان أهمية وجود نظام مالية ونقدية قوية على المستويين الوطنى والدولى ، و اشار إلى ضرورة وضع نظام للانذار المبكر بما يحقق الاستقرار . والمشاركة والتمثيل الكافى للدول النامية فى الاصلاح الشامل للنظام المالى والدولى ومؤسساته مؤكدا ترحيبه بالتنسيق الجارى بين مجموعة الـ ١٥ ومجموعة الأربعة والعشرين.

### **الديون والبطالة :**

وأعلن البيان ترحيبه بجميع المبادرات الخاصة بتخفيف مديونية الدول الفقيرة المثقلة بالديون وقال انها لاتعتبر كافية للمساهمة بشكل فعال فى حل . المشكلة ، واكد الحاجة إلى تحسين وتوسيع مبادرة تخفيف مديونية الدول الفقيرة ودعا إلى اتخاذ اجراءات فعالة تضمن بقدر الامكان تخفيفا فى اصل وابعاء خدمة الدين وشطب الديون غير القابلة للسداد . معربا فى نفس الوقت عن قلقه لمشكلة ديون الدولية المتوسطة ومنخفضة الدخل.

وأبدت المجموعة فى بيانها عقد مؤتمر الامم المتحدة الثالث الخاص بالدول الاقل نموا بروكسيل ٢٠٠١ ودعا إلى الاعداد الجيد له مشيرا إلى قصور التدفقيات الرأسمالية الخارجية للدول النامية ودعا الدول الصناعية للوفاء بالهدف امتق عليه فى الامم المتحدة بتخصيص نسبة ٠,٧٪ من نتائجها القومى كمساعدات رسمية للتنمية ونسب اخرى كتدفقات للدول الاقل نموا.

ولاحظ البيان تركيز الاستثمار الاجنبى المباشر فى عدد قليل من الدول النامية واكد انها رغم اهميتها لاتضمن للدول النامية معالجة عجز موازين مدفوعاتها واعباء الدين ودعا الدول المتقدمة إلى تشجيع نقل التكنولوجيا للدول النامية على أسس تفصيلىة.

واكد البيان الدور الهام الذى يلعبه القطاع الخاص فى النمو الاقتصادى المتواصل ، وضرورة التركيز على المشروعات الصغيرة والمتوسطة ، والتشديد على دور الدولة فى توفير مناخ ملائم لعمل القطاع الخاص وتطوير وتحسين قدراته التنافسية . ودعا الشركات متعددة الجنسيات الى مراعاة الأهداف التنموية للدول النامية عند صياغة استراتيجياتها ، واهاب بالمؤسسات الدولية المعينة لدراسة اتجاهات الاندماج والتملك وتأثيرها على التشغيل وفرص المنافسة للمشروعات الصغيرة والمتوسطة بالدول النامية.

كما أعرب البيان عن قلق دول المجموعة من مشكلة البطالة المتفاقمة فى معظم الدول النامية وزادت حدتها بعد الازمة المالية الاخيرة .

ودعا الى تدعيم شبكات الأمان الاجتماعى والاجراءات الاخرى لمجابهة هذه المشكلة.

واشار البيان الى مبادرتة دول المجموعة فى منظمة العمل الدولية ودعا إلى اسراعها فى تصميم الاستراتيجية المقترحة لتتسيط خلق فرص العمل فى جميع الدول النامية ، ومتابعة إعلان وبرنامج عمل قمة كوبنهاجن للتنمية الاجتماعية ، وتحليل الاثار المختلفة للالزمة المالية على القطاع غير الرسمى وبرامج الحد من الفقر بالدول النامية.

### **الفقر ومكافحة الارهاب:**

وأشار إلى مشكلة الفقر ودعا مجددا على بذل الجهود الممكنة للتنفيذ الكامل والفعال للقرارات والالتزامات الصادرة عن مؤتمرات الامم المتحدة ومؤسسات التمويل الاقليمية ذات الصلة والوفاء بها بشكل عاجل.

واكد اهمية التعاون والتنسيق بين الدول النامية مشيرا إلى عزم دول المجموعة على دعم الترتيبات التفضيلية مثل النظام الشامل للأفضليات التجارية بين الدول النامية ، واكد أهمية اتفاقات التجارة الاقليمية للدول النامية وتعزيز التعاون جنوب - جنوب وقال أن مشروعات المجموعة تحتاج إلى المزيد من الدعم . ورحب البيان بإعلان عام ٢٠٠٠ كعام للمشروعات الصغيرة والمتوسطة ، وأكد الحاجة إلى استراتيجية واضحة بشأنها ودعا القطاع الخاص والهيئات الوطنية المعنية إلى المساهمة فى ذلك - ورحب بزيادة التعاون الفنى والعلمى والتكنولوجى بين دول

المجموعة والاستخدام والتطبيق المتزايد بين شبكات تكنولوجيا المعلومات بين الدول الاعضاء.

وتطرق البيان إلى التهديد الذى شكله الإرهاب للسلام والاستقرار على المستويات الوطنية والاقليمية والدولية ودعا إلى دعم التعاون الدولى من أجل مكافحة الإرهاب ، وأعلن ترحيب المجموعة بتبنى الجمعية العامة للأمم المتحدة للاتفاقية الدولية لمكافحة تمويل الإرهاب فى ديسمبر ١٩٩٩ وتحث جميع الدول على التوقيع عليها فى أقرب وقت ممكن لضمان دخولها حيز التنفيذ فى أقرب وقت ممكن .. وأكد البيان مساندة لمبادرة مصر بعقد مؤتمر دولى لمواجهة الإرهاب والجريمة المنظمة عبر الحدود وفقا لما دعا اليه قرار الجمعية العامة للأمم المتحدة.

### مواجهة المخدرات :

واكد البيان مجددا الإلتزام ببذل كافة الجهود الضرورية لمواجهة مشكلة المخدرات الدولية وأوصى الدول التى لم تقم بذلك بسن تشريعات وبرامج وطنية تتعلق بمكافحة غسيل الاموال قبل عام ٢٠٠٣ ، وذلك وفقا للاهداف التى ارسها البيان السياسى للدورة الخاصة العشرين للأمم المتحدة وأقر البيان التأثير السلبى للامم المتحدة واقر البيان التأثير السلبى للتجارة غير المشروعة فى الأسلحة الصغيرة والخفيفة على انتشار الصراعات وأيد بشكل كامل عقد اجتماع للامم المتحدة حول التجارة غير المشروعة للأسلحة الصغيرة والخفيفة عام ٢٠٠١ ..

واكد كذلك دعم دول المجموعة لمبادرة مجموعة الـ ٧٧ حول القرار المعنون به منع ممارسات الفساد والتحويل غير المشروع للأمم والذي اعتمدهت الأمم المتحدة.

### توصيات دولية:

وقال ان مدوالات ومناقشات القمة العاشرة قد انتهت إلى نتائج وتوصيات على المستوى الدولي تتضمن.

أ - يجب ان تؤدي العولمة الى ضمان تحقيق التنمية مع تخفيض مستوى الفقر والحرمان ورفع مستويات المعيشة مع تضييق الفوارق بين الدول واندماج جميع الدول النامية فى الاقتصاد العالمى على اسس من العدل والمساواة وحدوث نمو اقتصادى مع تقليل الاثار البيئية السلبية وسيادة مبادئ الديمقراطية على مستوى العلاقات الدولية ، واحترام وتدعيم جميع حقوق الانسان بما فى ذلك الحق فى التنمية.

ب - إننا نؤكد مجددا الدور المحورى الذى تلعبه الامم المتحدة ووكالاتها لتحقيق تعاون وتضامن اكثر فيما بين الدول النامية وصولا لمستويات اعلى لمعيشة الشعوب وتنشيط الامم المتحدة لكى تكون منتدى لدعم التنمية الشاملة مراعاة تحقيق العدالة والجوانب الانسانية لعملية التنمية.

ج - أن يمارس صندوق النقد الدولى مهامه بفاعلية مع مراعاة مصالح جميع الدول بما فى ذلك وقت الازمات ، وتطالب بصفة خاصة بتمثيل ومشاركة للدول النامية على نحو منصف فى عملية صنع القرار على المستوى الدولى ووضع المعايير فى المؤسسات متعددة الاطراف بما فى ذلك عملية اصلاح النظام المالى الدولى.

د - ضرورة ان تضمن المنظمة العالمية للتجارة تحقيق تجارة دولية عادلة وان تأخذ فى الاعتبار مصالح الدول النامية وبصفة خاصة تطبيق احكام المعاملة الخاصة والتفضيلية ، ويجب مساعدة الدول النامية فى تدعيم قدراتها على الاستفادة بشكل كامل من الية تسوية المنازعات للمنظمة العالمية للتجارة ، من خلال المركز الاستشارى الخاص بقانون المنظمة العالمية للتجارة ، إن المسائل غير التجارية مثل معايير العمل ، المقترح من جانب بعض الدول المتقدمة ، لا يجب إقحامها أو ربطها بأجندة المنظمة العالمية للتجارة.

هـ - يجب ان تعجل الدول المانحة من جهودها لتخفيف عبء الديون وتحقيق الهدف المتفق عليه المساعدات الرسمية للتنمية وهو نسبة ٠,٧٪ من الناتج القومى الإجمالى.

و - تبنى اجراءات عاجلة وفعالة لعدم استخدام اجراءات اقتصادية احادية تعسفية ضد الدول النامية غير مصرح بها من أجهزة الأمم المتحدة المعنية أو غير متسقة مع مبادئ القانون الدولى.

ز - إعادة التأكيد على دعوة قمة الجنوب للامم المتحدة بالمشروع فى الاعمال التمهيدية لصياغة معاهدة حول منع الفساد والنقل غير المشروع للأموال.

ح - إننا نقر ونؤيد دعوة عدد من الدول النامية إلى وجود حاجة ملحة لمراجعة وتعميق الاستراتيجيات الحالية بشأن المديونية للتوصل الى تخفيف جوهري وشطب للديون وذلك لضمان تحقيق نمو اقتصادى متواصل وتنمية مستدامة.

## التعاون الاقليمي :

أ - تكثيف التعاون الاقليمي فيما بين الدول النامية وفى هذا الاطار ، على المؤسسات المالية لمجموعة الخمسة عشرة العمل على تدعيم التعاون الاقليمي ودون الاقليمي لتشجيع التجارة والاستثمار البينيين فيما بين دول المجموعة.

ب - ترويج التجارة المتبادلة بين دول مجموعة الخمسة عشر لى تتضمن - كلما كان ذلك مناسباً - تفعيل قواعد المعاملة التفصيلية بما فى ذلك النظام الشامل للأفضليات التجارية فيما بين الدول النامية ( Gstp ) لتسهيل التجارة فيما بين دول مجموعة الخمسة عشر بمساعدة من الانتكاد والمركز الدولى للتجارة.

ج - يجب على دول مجموعة الخمسة عشرة والدول النامية الأخرى تدعيم الاطار المؤسس للتعاون فيما بينها وذلك لضمان التنسيق الفعال لمواقفتهم واستراتيجياتهم فى المحافل الدولية.

د - ان يتم التعاون والتنسيق بينها على المستويين الاقليمي وفيما بين الاقليم من خلال المجموعة المنتمية اليها مثل مجموعة الـ ٧٧ ، ومجموعة الاربعة والعشرين ومجموعة الخمسة عشرة وذلك بهدف تدعيم الحوار بينها وبين مجموعة الدول الصناعية الثمانى " G8 " ، وكذا الدول الصناعية الأخرى لضمان اتساق وعالمية اجراءات السياسة الاقتصادية ، وضمان صياغة وتنفيذ نظام مالى دولى افضل.

وقال البيان . اننا نساند بقوة الجهود المبذولة للتوصل الى سلام عادل وشامل فى الشرق الاوسط حتى تتمكن جميع دول المنظمة من تكريس مواردها البشرية والمادية للتنمية الاجتماعية والاقتصادية.

### **القمة القادمة:**

ولقد اتفقنا على قبول الطلب الرسمى المقدم من جمهورية إيران الاسلامية لتصبح عضوا فى مجموعة الخمس عشرة ودعتها للقمة الحادية عشرة فى اندونيسيا . وفيما يتعلق بطلب كولومبيا تجديد هذا الطلب بالانضمام لعضوية المجموعة وفى هذه الحالة تدعى الى القمة الحادية عشر وقد وجهنا ممثلينا الشخصيين لدراسة وتقييم المسائل المرتبطة بعضوية مجموعة الخمس عشرة بما فى ذلك توسيع العقوبة ونظم العمل وطرق ووسائل تحقيق كفاءة وفعالية المجموعة وتقديم توصياتهم فى هذا الصدد الى وزراء الخارجية واننا نرحب بامتتان بالغ بالعرض الكريم الذى تقدمت به كل من حكومة اندونيسيا لاستضافة القمة الحادية عشر لمجموعة الخمس عشر فى عام ٢٠٠١ وحكومة فنزويلا لاستضافة القمة الثانية عشر للمجموعة فى عام ٢٠٠٢ وأعرب البيان عن خالص الشكر والامتنان لشعب ورئيس وحكومة جمهورية مصر العربية لكرم الضيافة والترتيبات الممتازة التى تم اتخاذها لاستضافة القمة العاشرة لمجموعة الخمس عشرة.